

sb0105 tartalomjegyzék /1. rész/
 sb0106 tartalomjegyzék /2. rész/
 sb0107 tartalomjegyzék /3. rész/

készült az mti belföldi főszerkesztőségben
 főszerkesztő: Kovács György
 szerkesztette: Oltványi Ottó
 Izsák Erika
 Császár Tibor

/mti/ la/kö.

- v é g e -

21.04 041187 1467

--

60.002/x

MTI

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség
 Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel
 Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 756-722 Telex: 22-4371

Belföldi hírek

budapest, 1987. november 5..

bel

cssütörtök

sb0001 4 150 mtib1001

a hét végére befejeződik a buza vetése

1987. november 5. - a megyék többségében befejeződött a buza vetése, sokfelé szépen és egyenletesen kikeltek a zsenge növények.

a tervezett vetésterület 1,3 millió hektár. a mém-ben arra számítanak, hogy ezt az előirányzatot teljesítik az üzemek, sőt, amennyiben az időjárás a továbbiakban is kedvez, pótvetésekre is sor kerül. ez jól jöhet abban az esetben, ha váratlan fagyok, vagy a kedvezőtlen időjárás miatt, a terület egy részén, a későbbiekben netán elpusztulna a gabona. az már végleges, hogy ősziárpából a vártnál kevesebbet vetettek, mintegy tízezer hektárral elmaradt a teljesítmény a tervezettől, ám mintegy ötezer hektárral megnövelték a rozs területét.

a betakarítás továbbra is folyamatos, a gépek munkáját semmi sem zavarja ezekben a napokban. a kukoricát a termőterület 75 százalékán letörték és csak azért nem tartanak előbbre a munkával, mert továbbra is mesterséges szárításra van szükség és a szárítóberendezések teljesítménye kisebb, mint a kombájnoké. így némileg fékezni kell az arató-cséplőgépek tempóját. mindenképp a nyugat-dunántulon, az északi vidékeken és az ország egyes középső részein van még jelentősebb mennyiségű kukorica kinn a határban. kevés alma és szőlő szüretelése van hátra. a zöltségek közül kizárólag azoknak a termése van még földben, amelyek a fagyokat jól tűrik, így hát nincs ok a sietségre. a zöltség- és gyümölcsstermés döntő része jól védett tárolókban és a feldolgozó üzemekben van.

a mezőgazdászok szerint vannak olyan területek az országban, ahol két hónapja alig esett az eső, illetve, ha kevés csapadékot mértek is, annak mennyisége nem haladta meg a tíz millimétert. az alföld egyes vidékein tovább tart a szárazság, csongrád, békés és hajdu-bihar megyében nagyon vontatottan kelnek ki az őszi vetések. a legtöbb helyen ugyanugy „elfekszik”, a buza vetőmagja a földekben, mint tavaly, az őszi szárazság idején. ezúttal ismét azokról a vidékekről van szó, amelyek immár több éve nem kapják meg a szükséges őszi esőt. /mti/

jf/tr ka -ár
00.08 051187 2067

-.-

sb0002 4 150 mtib1002

ujítások az élelmiszeriparban

1987. november 5. - a mezőgazdasági üzemekben és az élelmiszeriparban a tavaly benyújtott 12 ezer ujítási javaslat csaknem kétharmadát elfogadták, s hétezernek a hasznosítását meg is kezdték. a bevezetett ujításokkal évente több mint 700 millió forinttal növelik az eredményt az üzemek - ezt állapította meg a mém elemzése, amely az ujítómozgalom teljesítményeit összegezte.

az ujítók munkáját évente értékelik. a tárca területén dolgozók közül idén 320-an kapták meg a kiváló ujító és 40-en a kiváló feltaláló kitüntetését. ezek elsősorban erkölcsi elismerést jelentenek. a szövetkezetek, állami gazdaságok és az élelmiszeripari üzemek az ujítókat anyagi elismerésben is részesítik; tavaly 43 millió forintot fizettek ki az elfogadott ésszerűsítésekért.

az utóbbi időben több ujítást nemcsak az adott üzemben, hanem a hasonló tevékenységet ellátó más vállalatoknál is bevezettek. ez főként a gabona-, hus-, tej- és a tartósítóiiparban kidolgozott javaslatokra jellemző. ám még nem mindenütt terjedt el ez a gyakorlat. jelenleg csaknem 250 olyan új műszaki megoldást tartanak nyilván, amely nemcsak az élelmiszeriparban többi üzemében, hanem más ipari ágazat üzemében is hasznosítható lenne.

a mém, az országos találmányi hivatal és a szakszervezetek alkalomszerűen pályázatok kiírásával is ösztönzik az ujítókat, akiknek tevékenységét segíti a mezőgazdaságban dolgozó mintegy 1200 ujítási előadó. egy részüknek teljes munkaidéjét ez köti le; a nagyobb üzemekben, mezőgazdasági kombinátokban, termelési rendszerekben megéri, ha önálló szakemberre bizzák az ügyintézését.

különösen jól szervezett az ujító munka például az agárdi, a bolyi és a dél-borsodi mezőgazdasági kombinátban, a kiskunhalasi és a pápai állami gazdaságban, valamint a mátrai erdő- és fafeldolgozó gazdaságban és a kecskeméti konzervgyárban. a hűtő-, a gabona- és a husipar üzemében rendszeresen ujítási feladatterveket készítenek év elején, s ezeket sokszorosított formában eljuttatják a termelő kollektívákhoz. sok helyen olyan szakmai bíráló bizottságot hoztak létre, amely az ujításokat aszerint is megvizsgálja, hogy miként lehet azok továbbfejlesztésével értékeesebb alkotást, szabadalmat létrehozni. /mti/

fi/mm jf/kö -ár
00.10 051187 2270

-.-

sb0003 4 150 mtib1003

földmogyoró a dráva völgyében

1987. november 5. - új növényi kultúra honosodott meg a dráva völgyében: a földmogyoró. első termését ezekben a napokban takarítják be a felsőszentmártoni zrinyi tsz tagjai. a laza szerkezetű drávai öntéstalajon - úgy tűnik - jól megél a földmogyoró. a közös gazdaság öt hektáron vetett belőle az idei tavaszon. mint kiderült: a szedést kivéve minden munkaművelet gépesíthető, s a már meglévő gépeket használhatták fel a termeléséhez, így nem volt szükség pótlólagos beruházásra. két másik faluban - bogádmindszenten és kovácshidán - a háztáji gazdaságok próbálkoztak a földmogyoró termelésével.

a dráva völgyében működő mezőgazdasági üzemek nehezen tudnak talpon maradni a kedvezőtlen természeti körülmények között. igyekeznek ezért új jövedelmi forrásokat teremteni; ezt a célt szolgálja a szántóföldi növénytermelés szerkezetének megváltoztatása is.

az első sikert a szentlőrinci állami gazdaság érte el azzal, hogy meghonosította az intenzív burgonyatermelést a drávai síkságon. ez a táj nem tartozik az ismert, hagyományos burgonyatermő körzetek közé, ám a szentlőrinci gazdaság az országos átlagot kétszeresen meghaladó hozamokat takarít be a földjeiről. erre alapozva építette fel az első magyar burgonyafeldolgozó üzemét vajszlón. a dráva völgye másik új növénye a dinnye. termelése a nyolcvanas évek elején kezdődött meg, és az idén már félezer hektáron foglalkoztak vele. minősége vetekszik a híres hevesi dinnyéével, koraiságában pedig meg is előzi azt. a termés számottevő részét exportálják.

a földimogyoró tehát már a harmadik új növény a drávai síkságon, s abban bíznak, hogy a burgonyához és a dinnyéhez hasonlóan ez is sikernövényé válik. a szükséges vetőmagot és útmutatást a békés megyei földmogyoró-termelőktől kapták, illetve kapják. a honosításra vállalkozó felsőszentmártoni zrinyi tsz meg akarja oldani a termék pörkölését és csomagolását is, hogy ily módon munkát adhasson tagjainak a téli hónapokban. /mti/
 igó/bné/ka kz -ár
 00.10 051187 2020

-.-

sb0004 4 150 mtib1004

új eljárás a szervezetben lévő gyógyszer mérésére

1987. november 5. - a gyógyító orvosnak fontos tudnia, hogy a beteg mennyi gyógyszert szedhet be káros mellékhatások nélkül. az orvoság tudagolása a szervezetben maradandó károkat okozhat, ha viszont a beteg keveset szed be belőle, nem gyógyul meg. a szakemberek a hazai orvosi gyakorlatban többnyire a vér radioaktív izotópos vizsgálatával állapítják meg a szervezetben lévő gyógyszer mennyiségét. ezt az eljárást azonban csak azokban a gyógyintézetekben alkalmazhatják, amelyek rendelkeznek a szigorú követelményeknek eleget tevő izotóp laboratóriummal.

a magyar tudományos akadémia izotóp intézetének szakemberei négy esztendeje kezdték meg az izotópmentes gyógyszer-szint-meghatározó eljárás kutatását. olyan mérőműszer és vegyszerkészlet előállítását tűzték ki feladatuk, amelyet bármelyik kórházi illetve rendelőintézeti laboratóriumban alkalmazni lehet.

a kutatócsoport eddig az epilepsziás betegek kezelésére használt gyógyszerek, illetve az antibiotikumok mennyiségének meghatározására fejlesztette ki az ugynevezett fia /fluoreszens immunanalitikai/ készleteket. ezt a fénykibocsátó vegyületet - a speciális antitesttel együtt - a betegtől vett vérbe juttatják. a keveréket belehelyezik az ugyancsak most kifejlesztett clinifluor elnevezésű műszerbe, ami megméri a vér gyógyszer-szintjét. a számítógéppel összekapcsolt műszer írásban közli az értékelés adatait.

a kutatók kifejlesztették a gentamicin antibiotikum, az epilepsziás betegek gyógyítására használt diphedan és sevenal, valamint a theophyllin antiaszmetikum mennyiségének meghatározására alkalmas fia készleteket. hamarosan elkészül a brulamycin, a sertan és a stazepin orvoságok elemzésére szolgáló vegyület is. az izotóp intézet eddig 12 mérőműszert készített el, s ezeket fővárosi valamint megyei kórházak vásárolták meg.

a szakemberek most újabb gyógyszerek mennyiségének meghatározására alkalmas készleteket igyekeznek előállítani. tervbe vették, hogy a különböző betegségek megállapításához szükséges normonmennyiség mérésére is alkalmassá teszik az eljárást. /mti/
 til sl/la -ár
 00.11 051187 2147

-.-

sb0005 4 150 mtib1005

halgazdasági tervek - magyar-lengyel közös vállalat

1987. november 5. - szerződéses kapcsolat alakult ki a tehas - a százhalombattai termálvízű halszaporító gazdaság és a lengyel poznańi halgazdaság között. a megállapodás szerint a tehas busa-, ponty- és amurivadékokat küld a poznańi intézetnek, amely partnergazdaságai között osztja el a növekedéskamat. mivel igen elégedettek a minőséggel - a magyar szaporítóanyag egészséges, ellenáll a betegségeknek -, évről évre növelik a megrendeléseket. az idén már tízmillió forint értékben szállítanak százhalombattáról halivadékokat Lengyelországba. cserébe élő ponty és tengeri hal érkezik; ez utóbbi a hazai választék bővítésére. az idén a megállapodás értelmében tíz vagonnyi importál jut a halért és a terimpex közvetítésével a hazai piacra, jórészt a karácsony előtti időszakban.

az együttműködés továbbfejlesztésén is dolgoznak; a tervek szerint jövőre magyar-lengyel közös vállalatot hív életre a tehas és a poznańi gazdaság. az elképzelés szerint Lengyelországban alkalmazzák a tehas-nál kidolgozott, jól bevált technológiai rendszert, ehhez a tehas szállítaná a szaporítóanyagot, amiért a lengyel fél különböző haláruval fizet majd. /mti/
 kru/mm ká/kö -ár
 00.11 051187 1226

-.-

sb0006 4 150 mtib1006

megszépül a győri rába szálló

1987. november 5. - új köntösbe öltöztetik a győri rába szállót. elődje, a 80 szobás hotel royal 1904-ben nyitotta meg kapuit. az elmúlt nyolc évtized alatt többször átépítették, 1968-ban új szárnyal bővítették, a jelenleg 200 szobás, 400 ágyas, háromcsillagos intézménynek megújítják a külsejét, korszerűsítik gépészeti berendezéseit. a régi szárny a mostani sötétszürkénél jóval világosabb festést kap, így homlokzatának eklektikus díszítései jobban érvényesülnek majd. a téli hónapokban a lifteket cserélik, majd jövő tavasszal kerül sor a hő- és hangszigetelt nyílászárók beépítésére. ez azért is szükséges, mivel a szálloda a nagy forgalmu m1-es nemzetközi főútvonal belvárosi szakasza mentén helyezkedik el. a szobákat új tapétákkal, padozatukat esztétikus szőnyegpadlókkal burkolják, fürdőszobákat, illetve zuhanyozókat alakítanak ki azokhoz a szobákhoz a régi szárnyban, ahol ezek eddig hiányoztak. felújítják a szálloda éttermeit, megszüntetik eszpresszóit, az 1990-ig tartó rekonstrukciót úgy oldják meg, hogy a szálloda ez idő alatt is fogadja a vendégeket. /mti/

mzs/sza/kö kz -ár
00.12 051187 1137

--

sb0007 4 150 mtib1007

szennyvíz a budai barlangokban

1987. november 5. - hamarosan minden részletre kiterjedő felmérés-sorozat kezdődik a budai barlangrendszer feletti hidrogeológiai védőterületen. a ii. kerületi tanács megbízásából a földmérő- és talajvizsgáló vállalat készít pontos térképet a barlangokba, illetve a termálvíz-forrásokhoz is eljutó lakossági szennyvízről. meghatározzák a közcsatorna törések, a szivárogtató házi szennyvízgyűjtők helyét. a természetvédelmi különösen értékes területen eddig hat barlangrendszert fedeztek fel, a legismertebb a pálvölgyi és a szemlőhegyi barlang.

az eddigi vizsgálatok szerint a barlangok védőterületének mintegy 85 százalékán csatornahálózatba folyik a házak szennyvize, s a fennmaradó 15 százalék egy részén is rendelkezésre áll a közcsatorna. a csatorna utcai ii. lakótelephez kerületi beruházásként még idén elkészül a főgyűjtőcsatorna. a jövő évtől ezért a környéken a tanács ösztönzi az ömerős csatornaépítő közösségek szervezését, a bekötő vezetékek megépítését. a csatorna hiányában az ingatlan tulajdonosok csak teljesen zárt tárolókban gyűjthetik a házi szennyvizet.

a barlangoknál észlelt szennyvízbefolyások okait vizsgálva a tárolók zártságának ellenőrzése során a tanács az utóbbi években mintegy 20 esetben kötelezte az ingatlan tulajdonosokat a szabálytalanságok megszüntetésére, ahol rendelkezésre állt a csatorna, ott a bekötést, más esetben a szikkasztók zárt rendszerűvé alakítását írták elő.

a múlt év nyarán figyeltek fel először a Lukács fürdőt és a komjádi uszodát ellátó források szennyezettségére. bebizonyosodott, hogy a frankel leó uton több ház csatornája is felelős ezért. az útfelbontások során 100 éves repedt, égetett agyag csatornacsöveket is találtak, egy másik házban régóta az üzemen kívüli kutba vezették a szennyvizet. a jövőben szigorúbban ellenőrzik a termálvíznyerő-helyek védőterületét is. gondot jelent a kerületben a különféle kis vízfolyásokba, árkokba vezetett szennyvíz, s az ide hordott szemét. terv készült e kis vízfolyások védelmére; s a múlt évben kezdtek hozzá például az ördögárok befedéséhez. /mti/

dj/tr km/ka -ár
00.13 051187 2134

--

sb0008 4 150 mtib1008

ivóvíz a szolnoki holt-tiszából

1987. november 5. - átfutó program készült a 190 hektár területű szolnoki holt-tisza vízminőségének javítására. a cél az, hogy ha az élő tiszán szennyhullám vonul le, akkor a szolnoki vízműveket át lehessen kapcsolni a holt-tisza mentén kialakítandó tartalék-víztározóra.

a holt-tisza három millió köbméter vízének teljes megtisztítása három lépésben valósul meg. elsőként a lakossági szennyezőforrásokat iktatják ki. jelenleg még naponta 800-900 köbméter ilyen eredetű szennyvíz folyik a holtágba. ezzel párhuzamosan összeköttetést építenek ki a nagykunsági főcsatornával. az abból nyert tiszta, oxigéndús víz biztosítja majd a holtág folyamatos vízutánpótlását. utolsó lépésben, egy áttemelő szivattyútelep felszerelésével összeköttetést teremtenek a holtág és az élő tiszta között is. az elképzelések megvalósításával az 1990-es évek elejére a holtág állóvíze ivóvízlelőhelyé, a partja pedig üdülőkörzetté válik. /mti/

laz/fné kz ka -ár
00.13 051187 0991

--

sb0009 4 130 mtib1009

gyermek a békéért - gálaműsor a vigadóban

1987. november 5. - gyermek a békéért címmel nagyszabású gálaműsornak ad otthont vasárnap a pesti vigadó. a hetven év a békéért című, vigadó galériabeli kiállításához kapcsolódó programra azokat a fiatalokat hívták meg, akik a magyar-szovjet baráti társaság, az országos béketanács, a magyar népköztársaság művészeti alapja és a magyar televízió ifjúsági és diákműsorok osztálya felhívására rajzokon, festményeken örökítették meg a békéhez fűződő gondolataikat. dargay attila filmrendező elnöklétével rangos szakmai zsüri válogatta ki a mintegy hétszáz rajzból, festményből a legsikeresebbeket, amelyeket a vigadóban mutatnak be a látogatóknak.

a gálaműsor résztvevői is a gyermek köréből kerülnek ki. a délelőtti 10 órakor kezdődő rendezvényen a bemutatók színpadi produkcióikkal fejezhetik ki a béke ügye melletti elkötelezettségüket.

békeharang hangja jelzi az eseménysorozat kezdetét, majd játékos vetélkedőkkel, a termekkel való ismerkedéssel, a helyszín ,,belakásával,, hangolják rá a szervezők a kis- és nagyobb iskolásokat a programra, amelyben helyet kap a rajzkiállítás közös megtekintése, a béketató, a békeüzenet és a keress barátokat! című rendezvény is. a békeüzenet résztvevői tablókra írják-rajzolják a békével kapcsolatban felmerülő gondolataikat. a keress barátokat! népszerű játékban a világ minden tájáról érkezett címekkel, képeslapokkal ellátott anyagot kapnak a gyerekek, s a számukra legrokonoszevőbb levelezőpartnert választhatják ki.

a rajzkiállítás anyaga egy, a béke gondolatait is kifejező albumban jelenik meg, amelyet a szovjetunióban is bemutatnak.

a rajzok és festmények ifjú alkotóit a gálaműsoron, ünnepélyes külsőségek között jutalmazza meg. a legsikeresebben dolgozó személyesen ismerkedhetnek a szovjetunió életével, kulturális kincseivel; társaik különböző tárgyjutalomban részesülnek. /mti/

1/kj km ka -ár
00.14 051187 1937

sb0010 4 180 mtib1010

sokoldalú gondoskodás az idősekről baranyában

1987. november 5. - az időse emberekről való gondoskodás újszerű formái és módszerei születtek baranyában. tanácsok, vállalatok, intézmények, szervezetek fogtak össze a nemes cél érdekében. a kezdeményezések nagy értéke, hogy más és más oldalról közelítik meg az idősek gondjait, különböző megoldásokat igyekeznek találni sajátos igények kielégítésére.

pécs egyik kórházában geriátriai gondozót alakítottak ki, ahol a jellegzetes időskori betegségeken szenvedő embereket kezelik, gyógyítják. mecsekjánosiban új típusú intézmény nyílt meg: időse embereknek - egyedülállóknak és házaspároknak - nyújt hosszabb-rövidebb időre szanatóriumi jellegű üdülést, természetesen állandó orvosi felügyelet alatt. immár husz baranyai faluban működik családi főzőhely. naponta meleg étellel látják el azokat a magányosan élő embereket, akik hajlott koruk vagy romlott egészségi állapotuk miatt nem képesek főzni maguknak.

a megye agrárüzemei a rászoruló időse emberek szociális helyzetén igyekeznek segíteni. a belvárdgyulai közös ut tsz-ben például, ahol igen magas a nyugdíjasok aránya, kiegészítést kapnak a havi 2500 forint alatti nyugdíjasok és járadékosok, a mohácsi új barázda tsz-ben 100 kisnyugdíjas részesül havi 200-500 forint összegű pótlékban. nyugdíjasok társadalmi bizottsága működik a közös gazdaságban, ez határozza meg a rászoruló személyét és a kiegészítés mértékét. a bolyi mezőgazdasági kombinát azoknak a volt dolgozóknak ad kiegészítő juttatást, akiknek a nyugdíja nem éri el a havi 3000 forintot.

a tit munkácsy mihály szabadegyeteme nyugdíjas tagozatot hozott létre, s kilenc szabadegyetemet működtet jelenleg pécsen és a megye más városában, községeiben. idősek hete elnevezéssel minden ősszel kulturális-szórakoztató programokat rendeznek a baranyai településeken. a megyei tanács évente közművelődési tábort szervez a nyugdíjasoknak harkányban. a máv pécsi igazgatósága az idén már 10 alkalommal indított kedvezményes kirándulónomatokat, amelyeket első sorban időse emberek vettek igénybe. /mti/

igó/bné kz/la -ár
00.14 051187 2107

sb0011 4 150 mtib1011

növény- és állatnevek felső-szigetközben

1987. november 5. - a felső-szigetközi tájnyelven fellelhető növény- és állatnevek gyűjteménye jelent meg a mosonmagyaróvári helytörténeti füzetek című kiadványban, a hazafias népfővárosi bizottsága, illetve a helyi muzeumbarátok egyletének közös gondozásában. a kutató Kovács Antal 15 faluban, s a hozzájuk tartozó pusztákon, majorokban idős emberektől gyűjtötte össze a mezőkön vadon nőtt virágok, fűvek, gyomnövények, gombák népi neveit, a bokros, fás ligetek flórájának, továbbá a természetett növényeknek a neveit. feljegyezte, s tanulmányában közreadja az egykor vadregényes vidék, az ártéri erdők, berkek madarainak, állatainak népi elnevezését, közülük a legtöbb hangutánzás, hangfestés révén szóalkotással jött létre - mutat rá a bevezető tanulmány - míg más elnevezések az állatok táplálékára, életterére, a növények formájára, esetenként mérgező hatására utalnak. ilyenek például a csücsörgő, azaz az árokparton ülő, csicsergő bubos pacsirta, vagy a gabonátáblák közelében tanyázó mezei veréb, amelyet a népi nyelv találónan kölesverébnek emleget. a kálát alakjáról zacskóvirágnak, a nadragulyát mérgező volta miatt ördögfünek, a kövicsikót kőragónak nevezik, mert a kövek között érzi jól magát. a népi humor is inspirálta a névadást. a kecskét csak úgy mondták: szegényember tehene, a varjút a „kőműves fácánnyának,, keresztelték. /mti/
mzs/sza kz/La -ár
00.15 051187 1423

--

sb0012 4 150 mtib1012

növényvédelmi előrejelzés

1987. november 5. - az őszi növény- és faterlepitések ki vannak téve a cserebogár pajzorok kártételének, mert az ország nagy részén sok van belőlük a kiskertekben - figyelmeztet a veszélyre a mém növényvédelmi és agrokémiai központja. a pajzorok ugyanis elrágják a fák gyökereit, s nemcsak a facsemetéket, hanem a szőlőtőlványokat is megtámadják. ezen kívül előszeretettel gyülekeznek a málnatövek körül, s képesek egész málnaparcellákat - sőt a nagyüzemekben málnaültetvényeket - kipusztítani.

az ültetőgödrök vagy az őszi kert ásása jó alkalom a pajzorfertőzés felderítésére és megakadályozására. ahol egy négyzetméterre számítva egy vagy több pajzor van, ott elengedhetetlen a védekezés. erre a célra a talajfertőtlenítőszer, basudin, diazinon, diazol alkalmasak. a szert a dobozon javasolt adagban célszerű bekeverni az ültetőgödrökbe vagy egyenletesen el kell szórni a felszínen és bekapálni, illetve ásáskor beforgatni a talajba. /mti/

kf sl/La -ár

00.15 051187 0998

--

sb0013 4 130 mtib1013

kiváló munkások a moszkvai ünnepeken

1987. november 5. - háromszáz kiváló munkás utazott csütörtökön moszkvába a magyar-szovjet baráti társaság szervezésében, hogy részt vegyen a nagy októberi szocialista forradalom 70. évfordulója tiszteletére rendezett ünnepeken.

a magyar munkások utjuk során a többi között barátsági gyűlésen vesznek részt a moszkvai 1-es számú építőipari kombinátban, s meglátogatják a november 7-i díszszemlét. a csoport tagjai a lenin mauzóleumnál lerójják kegyeletüket a kommunista párt és a szovjet állam alapítójának emléke előtt tisztelegve, s koszorút helyeznek el az ismeretlen katona sírján. /mti/

gn/la km ka bam
10.19 051187 0674

--

sb0014 1 130 mtib1014 /gyorshír!/

magyar-szovjet autókereskedelmi megállapodás

1987 november 5. - csütörtökön budaörsön együttműködési megállapodást írtak alá a szovjet gépkocsik alkatrészeit forgalmazó autotechnika gépjármű és alkatrész termelőszervezet kereskedelmi vállalat és a szovjet avtoexport külkereskedelmi egyesülés budaörsi műszaki bázisának vezetői az alkatrészellátás további javításáról. jelenleg mintegy 500 ezer, hazánkban futó szovjet autóhoz érkezik évente másfél milliárd forint értékben alkatrész. a mostani szerződés szerint a két fél szorosabbra fűzi a kapcsolatot, az alkatrész-igények közvetlenül a gyárakhoz futnak majd be, ami rövidítheti a szállításokat, a kereskedelem és a szervizek az alkatrészek szélesebb választékához jutnak. /mti/

kru/ka, ká/mm bam
10.32 051187 0761

--

sb0015 4 130 mtib1015

kitüntetés /dr. vojcek lászló/

1987. november 5. - dr. vojcek lászlónak, a fővárosi tanács vb tervgazdasági és munkaügyi főosztály helyettes vezetőjének érdemei elismeréseképpen, nyugállományba vonulása alkalmából az elnöki tanács az áprilisi negyedike érdemrend kitüntetést adományozta.

a kitüntetést iványi pál, a fővárosi tanács elnöke nyújtotta át csütörtökön a városházán. /mti/

mz/km/mm bam
10.41 051187 0420

--

sb0016 4 130 mtib1016

elhunyt kruzslák ferencné

1987. november 5. - kruzslák ferencné, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1943 óta volt a párt tagja, 70 éves korában elhunyt. hamvasztás utáni bucsuztatása november 11-én, szerdán délután 3 órakor lesz a farkasréti temetőben.

az mszmp iii. kerületi bizottsága,
magyar ellenállók, antifasiszták szövetsége,
budapesti műszaki egyetem vegyészmérnöki kara.

/mti/ ka/km bam
10.59 051187 0485

Tm

--

sb0017 4 130 mtib1017

olasz békeküldöttség - sarlós istván

1987. november 5. - sarlós istván, az országgyűlés elnöke csütörtökön az országházban fogadta az assisi nemzetközi központ a népek közötti békéért elnevezésű olasz békemozgalom küldöttségét. a delegáció átnyújtotta a parlament elnökének a szervezet békeüzenetét, amelyet ugyanezen a napon adnak át valamennyi európai ország magas szintű vezetőinek. a felhívással, „európa-terv - 1987., elnevezéssel indított akciójukkal azt kívánják elérni, hogy az állami vezetők és a közvélemény figyelmét ráirányítsák a béke, a leszerelés kérdéseire. céljuk, hogy a hivatalos nemzetközi tárgyalásokon rendszeresen szót váltsanak a béke kérdéseiről is.
/folyt.köv./

mm/km/vj/mm bam
11.12 051187 0721

--

sb0018 4 130 mtib1018

a kínai legfelsőbb népi bíróság küldöttségének látogatása

1987. november 5. - a kínai népköztársaság legfelsőbb népi bírósága alelnökének zhu mingshan-nak a vezetésével igazságügyi küldöttség tartózkodott hazánkban dr. szilbereky jennőnek, a legfelsőbb bíróság elnökének meghívására október 29. és november 5. között. a megbeszélés során a felek kölcsönösen tájékoztatták egymást időszerű jogpolitikai kérdésekről, az igazságszolgáltatási szervek előtt álló feladatokról, a legfelsőbb bíróságok munkájáról. a delegációt fogadta dr. trautmann rezső, az elnöki tanács helyettes elnöke. a küldöttség tagjai megbeszélést folytattak dr. szijártó károly legfőbb ügyésszel és dr. borics gyula igazságügyminisztériumi államtitkárral. látogatást tettek hajdu-bihar megyében, ahol tájékoztak a megye bíróságainak tevékenységéről, az ottani politikai és gazdasági helyzetről. a megbeszéléseken részt vett zhu ankang, a kínai népköztársaság magyarországi nagykövete is. a küldöttség csütörtökön elutazott budapestről. /mti/

mm/km/vj/mm bam
11.17 051187 1044

Tm

--

sb0019 4 130 mtib1019

halálos balesetek

1987. november 5. - martonvásár külterületén horváth ferenc 67 éves nyugdíjas, budapesti lakos személygépkocsijával nekiütközött egy előtte haladó pótkocsis tehergépkocsinak. horváth a helyszínen meghalt, egy utasa pedig életveszélyes sérülést szenvedett. a baleset körülményeinek tisztázására a rendőrség vizsgálatot indított.

egerben egy tehergépkocsi halálra gázolta mosolygó lászló 12 éves tanuló andornaktályai lakost. a vizsgálat eddigi adatai szerint a kisfiu tilos jelzés ellenére, féktávolságon belül lépett a gépkocsi elé.

fényeslitkén egy kis tehergépkocsi elütötte széles béláné 43 éves rokkant nyugdíjas helyi lakost. az asszony a helyszínen meghalt. a vizsgálat eddigi adatai szerint a gyalogos féktávolságon belül lépett a gépkocsi elé. /mti/
km/mz ka bam
11.51 051187 0814

--

sb0020 4 160 mtib1020

népi textilművészeti kiállítás

1987. november 5. - oktatói vizsgát tett népi textilműves körvezetők munkáiból nyílt kiállítás csütörtökön miskolcon a gárdonyi géza művelődési és alkotóházban. a huszonkét, hagyományos népi hímzés, szőnyegszövés folytatására, oktatására vállalkozó, és a szakzsűri előtt eredményesen vizsgázó fiatal népművész több mint 300 alkotásából 156-ot javasolt a zsűri bemutatásra. a kiállítás november 21-ig tekinthető meg. /mti/

bas/bné,ká/mm bam
12.36 051187 0487

Tm

--

sb0021 4 150 mtib1021

uj kiállítás a pest megyei munkásmozgalmi muzeumban

1987 november 5. - munkásélet és mozgalom pest megyében 1890-től 1948-ig címmel új állandó kiállítás nyílt csütörtökön budakeszin, a pest megyei munkásmozgalmi muzeumban. a kiállítás bemutatja a földmunkások és az ipari munkások élet- és munkakörülményeiről összegyűjtött dokumentumokat, valamint a felszabadulást követő három év pest megyei eseményeit.

az értékes anyag között látható többek között az 1897-ben cegléden tartott földműves kongresszus néhány irata, a földművelő című ujság több példánya és egy eredeti butorokkal berendezett zsellérszoba. az ipari munkásság életét és munkáját számos fotó és eredeti munkaeszköz reprezentálja. /mti/
gál/mm/ká mz ie

12.54 051187 0739

--

sb0022 4 130 mtib1022

magyar internacionalisták szovjet köszöntése

1987. november 5. - a nagy októberi szocialista forradalomban harcolt, a munkás-paraszti hatalom megszilárdításáért szovjet-oroszországban küzdött egykori magyar internacionalistákat köszöntöttek csütörtökön a szovjetunió budapesti nagykövetségén. a magyar veteránoknak borisz sztukalin nagykövet átnyújtotta a szovjetunió kommunista pártja központi bizottságának, a szovjetunió legfelsőbb tanácsa elnökségének és a szovjetunió minisztertanácsának üdvözlő levelét, valamint emlékérmét. az ünnepségen megjelent padányi Mihály, a magyar ellenállók, antifasiszták szövetségének elnöke és bíró Gyula, a magyar-szovjet baráti társaság főtitkára.

/mti/

gn/ka km ie
12.55 051187 0717

Tm

--

sb0023 4 130 mtib1023

kolumbiai politikusok látogatása

1987. november 5. - a hnf ot meghívására csütörtökön hazánkba érkezett a kolumbiai liberális párt magas szintű delegációja. a kolumbiai köztársaságot kormányzó párt küldöttségét eduardo mestre sarmiento, a párt országos vezetőségének elnöke vezeti. tagjai: José Francisco Jattin, a kolumbiai képviselőház elnöke és José Guerra de la Espriella, a liberális párt külügyi titkára. /mti/
ag/tm/mz fr ka ie

13.33 051187 0449

--

sb0024 4 150 mtib1024

magyar-szovjet autókereskedelmi megállapodás

1987. november 5. - csütörtökön budaörsön együttműködési megállapodást írtak alá a szovjet gépkocsik alkatrészeit forgalmazó autotechnika gépjármű és alkatrész termelőeszköz kereskedelmi vállalat, valamint a szovjet avtoexport külkereskedelmi egyesülés budaörsi műszaki bázisának vezetői az alkatrészellátás további javításáról.

Jelenleg a hazánkban futó 500 ezer szovjet autóhoz évente másfél milliárd forint értékben érkeznek alkatrészek, s a megközelítően 10 ezer féle cikk közül több a gyártás, a szállítások és megrendelések elégtelensége miatt gyakran hiányzik. a mostani szerződés e helyzetet kíván javítani azzal, hogy a két fél szorosabbra fűzi a kapcsolatot, a megrendelések közvetlenül a gyárakhoz érkeznek majd, ami az átfutási idő rövidítését, a rendelési tételek pontosítását eredményezheti. ennek nyomán a szállítmányok az előre meghatározott időpontban, gyorsabban juthatnak el a hazai kereskedelemhez és a szervizekhez. a szorosabb együttműködés a kereskedelmi vállalatok között azért is fontos, mert a szovjet autótípus-váltás nyomán újabb alkatrészek ezrei kerülnek forgalomba. az autotechnika - ugyancsak csütörtökön - a jövő évre 24 millió rubel értékben kötött szerződést a lada gyár képviselőivel alkatrész-szállításra, s e tétel már az új számarához szükséges alkatrészeket is tartalmazza.

az autotechnika és az avtoexport a kapcsolat továbbfejlesztését is tervezi. szó van vegyes vállalat életre hívásáról. az elképzelés szerint ebben az együttműködési formában a szovjetunióból használt alkatrészeket hoznának be, itthon felújítanák azokat, s garanciával forgalmaznák. /mti/

kru/ka, ká kj ie
13.35 051187 1685

Tm

--

sb0025 4 180 mtib1025

időjárás-jelentés /1. rész/

1987. november 5. - a központi meteorológiai intézet jelenti:
pár órás napsütés.

a norvég-tengertől nyugat- és közép-európa egy részén át egészen a balkán-félszigetig magas légnyomású öv húzódik. a hajnali pára, köd megszűnését változóan felhős, időnként napos idő követi. a kontinens többi részén változékony az időjárás. az óceáni légviharok újratámadtak a skandináv-félszigeten szórványos eső, zápor, a szovjetunió északabbra fekvő vidékein pedig helyenként hóesés jelzi. többfelé esik az eső a fekete-, valamint az égei-tenger partvidékén. valószínű, hogy az elkövetkező időszakban a kárpát-medencében nem változik lényegesen az időjárás.

magyarországon szerdán időnként felszakadozott a felhőzet. számottevő mennyiségű csapadék sehol sem esett. napközben gyakran megélnékült az északi szél. szerdán a hőmérséklet csúcserőke 7 és 13 fok között alakult. csütörtök hajnalra - szeszélyes területi eloszlásban - plusz 4 és mínusz 5 fokig hűlt le a levegő. délelőtt országsszerte változóan felhős volt az ég. a hőmérséklet 11 órakor az országban 5-9 fok között alakult.

budapest belterületén szerdán a hőmérséklet napi középértéke 6,4 fok volt, 2,3 fokkal alacsonyabb mint a sokéves átlag. csütörtökön 12 órakor budapesten 8 fokot mértek, a tengerszintre átszámított légnyomás 1035 hektopaszskál, gyengén süllyed.

várható időjárás az ország területére péntek estig:

változóan felhős lesz az ég, számottevő csapadék nélkül. napközben élénk, a keleti megyékben helyenként erős északi, északnyugati szél várható. a hajnali órákban foltokban köd képződik. a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet mínusz 3 és plusz 2 fok, a legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 9 és 14 fok között alakul. előrejelzés budapest térségére péntek reggelig:

változóan felhős lesz az ég, eső nem várható. az északnyugati szél mérsékelte marad. a hőmérséklet késő este 4 fok, pénteken hajnalban 0 fok körül alakul. /folyt.köv./ mm

13.37 051187 2113

sb0026 4 180 mtib1026

időjárás-jelentés /2. rész/

távolabbi kilátások szombattól - keddig:

változóan felhős idő várható, csapadék nem valószínű. kicsit melegszik az idő. a legalacsonyabb hajnali hőmérséklet eleinte mínusz 2 és plusz 3 fok, majd 0 és plusz 5 fok között várható, a legmagasabb nappali hőmérséklet 9 és 14 fok között lesz. jelentős mennyiségű - naponta legalább 5 milliméter - csapadék az ország területén nem várható.

a duna vízállása budapestnél 126 centiméter, hőmérséklete 7,6 fok. /mti/

kf/sl/mmie
13.41 051187 0579

sb0027 4 130 mtib1027 /közönségszolgálat/

technikai szünet a múzeumban

1987. november 5. - a magyar munkásmozgalmi múzeum november 12-13-án technikai okok miatt zárva lesz. /mti/

ka fr/li ie
14.08 051187 0163

Ra

sb0028 4 130 mtib1028

csehszlovák képzőművészek a szovjetunióról - kiállítás

1987. november 5. - a szovjetunió a csehszlovák képzőművészek szemével címmel kiállítás nyílt a nagy októberi szocialista forradalom 70. évfordulója tiszteletére csütörtökön, budapesten a csehszlovák kulturális és tájékoztató központban.

a bemutatón három cseh művész: Ivan Gruber, Otakar Synáček és Lubomír Mezl harminc képe látható. a különböző technikával készült festmények és rajzok közös témája a szovjetunió, elsősorban Leningrád.

a tárlat november 23-ig tekinthető meg. /mti/
se/ka fr ie
14.09 051187 0577

-.-

sb0029 4 160 mtib1029 /felhasználható: 16 órától!/
száz éves iskola

1987. november 5. - csütörtökön tapolcán, a kereskedelmi és ipari szakmunkásképző intézetben ünnepélyesen megemlékeztek az anyaiskola alapításának századik évfordulójáról.

a száz évvel ezelőtt alakult ipari tanoda kezdetben a vidék hagyományos foglalkozási ágaihoz, többek között a borászathoz, a szőlészethez képzett szakembereket, de onnan kerültek ki a vas- és fémgyártás, valamint az agyagművesség megbecsült mesterei is. 1985-től kezdve kereskedelmi és ipari szakmunkásképző intézet, ahol 16 szakma ismereteire oktatják a fiatalokat.

a centenárium alkalmából márványtáblát lepleztek le az iskola falán. /mti/
szé/nné, ká ka ie
14.10 051187 0677

Pa

-.-

sb0030 4 150 mtib1031

vásárnaptár

1987. november 5. - november 9-én, hétfőn országos állat- és kirakóvásárt tartanak cigádon, siklóson és vásárosnaményben.

november 10-én, kedden országos állat- és kirakóvásárt rendeznek balmazújvárosban, ivánon, pétervásáron, tiszadadán és zalaegerszegen.

november 11-én, szerdán országos állat- és kirakóvásár lesz csornán és mezőcsáton, országos állatvásár hevesen és makón.

november 12-én, csütörtökön országos állat- és kirakóvásárt tartanak gyöngyösön, lövön, mélykúton és pannonhalmán, országos állatvásárt devecséren.

november 13-án, pénteken országos állat- és kirakóvásárt rendeznek alapon és pusztamérgesen, országos állatvásárt egerben.

november 14-én, szombaton országos állat- és kirakóvásárt tartanak jánoshidán, kiskunmajsán, ócsán, orgoványban, szentlőrincen és zombán, országos kirakóvásárt komlón, országos állatvásárt szeged-kiskundorozsmán, autóvásárt pedig debrecenben, győrött, keszthelyen, komlón, makón, mezőberényben, ócsán, siófokon és szentlőrincen.

november 15-én, vasárnap országos állat- és kirakóvásár lesz cegléden, csengődön, dunaföldváron, izsákon, jászberényben, jászladányban, kecskeméten, mórhalomban, tápiószentmártonban, tiszakécskén és tokajban, országos állatvásár pécsen. autóvásárra várják az érdeklődőket ajkán, balatonfüreden, debrecenben, dunaujvárosban, hódmezővásárhelyen, kaposváron, kisbéren, miskolcon, mohácson, nagykanizsán, nyíregyházán, orosházán, pécsen, sopronban, szegeden és szolnokon. /mti/

kf/sl/il ie
15.01 051187 1528

Pa

-.-

sb0031 4 150 mtib1032 /közönségszolgálat/

a környező országok időjárása

1987. november 5. - a környező országok határmenti körzeteinek várható időjárása szombat reggelig:

ausztria:

változóan felhős lesz az ég, több órás napsütés várható. a hőmérséklet pénteken kora délután 8-13 fok, szombaton hajnalban 0 fok körül.

csehszlovákia:

időnként erősen felhős lesz az ég és legfeljebb keleten alakulhat ki kisebb eső. a hőmérséklet pénteken kora délután 7-12 fok, szombaton hajnalban 0 fok körül.

szovjetunió:

időnként megnövekszik a felhőzet, de számottevő csapadék nem valószínű. a hőmérséklet pénteken kora délután 7-12 fok, szombaton hajnalban mínusz 2 és plusz 3 fok.

románia:

több órás napsütés valószínű a hajnali pára megszűnése után. a hőmérséklet pénteken kora délután 9-14 fok, szombaton hajnalban mínusz 1 és plusz 4 fok.

jugoszlávia:

tulnyomóan napos, száraz idő valószínű. a hőmérséklet pénteken kora délután 9-14 fok, szombaton hajnalban mínusz 1 és plusz 4 fok.

/mti/

kf/sl/il ie

15.06 051187 1093

Tm

--

sb0032 4 130 mtib1033

olasz békeküldöttség /2. rész/ - sajtótájékoztató

a küldöttség tagjai délelőtt az országos béketanács székházában találkoztak a sajtó képviselővel. a békemozgalom céljait ismertette a küldöttség vezetője, sergio cognigni szerzetes elmondta, hogy a ferencesek rendjével szoros kapcsolatokat ápoló központ assisi szent ferenc példáját követve a harmónia, a megértés eszméjét hirdeti. ettől vezéreltetve a békemozgalomban részt vállaló egyházi és világi személyiségek az eltérő történelmi multu, kulturáju, világszemléletű országok, népcsoportok, emberek párbeszédének elmélyítésén munkálkodnak. vallják: nem szükségszerű, hogy a különbözőség megossza az embereket, hiszen nem az egyformaság, hanem az eltéréseket is magában foglaló harmónia az, ami a bizalommal párosulva biztosítja a békét. ennek megteremtésében, a történelem alakításában - hangsúlyozta cognigni szerzetes - nem csak a nagyhatalmaknak jut szerep; mindenki saját maga is hozzájárulhat a béke ügyéhez. mindezek a gondolatok vezették az assisi központot, amikor európa vezető államfőihöz fordultak támogatást kérve a béke „mélyen gyökerező értékének” megóvásához. ennek érdekében azt kérték a kontinens államainak vezetőitől, hogy legyenek kezdeményezői egy valamennyi államfő részvételével tartandó különleges találkozóknak, amelyet teljes egészében a béke kérdéseinek szentelnének.

az olasz békeküldöttség magyarországi utjának tapasztalatairól sergio cognigni elmondta: nagy öröme szolgál, hogy a program valamennyi állomásán szívélyes, baráti légkörben fogadták kis csoportjukat. őszinte érdeklődés és nyíltság jellemezte találkozásukat a magyar politikusokkal, a békemozgalom vezetőivel csakugy, mint a budapesti iskolákban tett látogatásaikat. ennek élményével térnek vissza hazájukba. /mti/

gn fr/li ie
15.08 051187 1801

Tm

--

sb0033 4 150 mtib1034 /közönségszolgálat/

az európai nagyvárosok hőmérséklete

1987. november 5. - az európai nagyvárosok péntekre várható maximális hőmérséklete:

párizs	12 fok,
london	12 fok,
oslo	3 fok,
stockholm	7 fok,
helsinki	6 fok,
berlin	11 fok,
varsó	5 fok,
leningrád	4 fok,
moszkva	2 fok,
kijev	4 fok,
prága	7 fok,
bécs	9 fok,
róma	20 fok,
madrid	18 fok,
belgrád	10 fok,
bukarest	7 fok,
szófia	6 fok,
athén	15 fok.

/mti/ kf/sl/il ie
15.09 051187 0873

--

sb0034 4 130 mtib1035

harminc éves a nácizmus üldözöttei bizottsága

1987. november 5. - a nácizmus üldözöttei bizottsága fennállásának 30-dik és a nagy októberi szocialista forradalom győzelmének 70. évfordulójáról emlékeztek meg csütörtökön a magyar ellenállók, antifasiszták szövetségének székházában.

ispánovits márton, a magyar ellenállók, antifasiszták szövetségének főtitkára köszöntötte a résztvevőket, november lászló, a nácizmus üldözöttei bizottságának elnöke méltatta az októberi forradalom világtörténelmi jelentőségét, s áttekintette a nűb három

45

évtizedes tevékenységét. egyebek között hangsúlyozta: munkájuk középpontjában kezdettől fogva a céltudatos antifasiszta propaganda áll, bárhol a világon és bármilyen formában is jelentkeznek a nácizmus, a neofasizmus bármely megnyilvánulása. a továbbiakban szólt a bizottság érdekvédelmi tevékenységéről és nemzetközi kapcsolatairól. /mti/

ka tm fr/li ie
15.10 051187 0912

--

sb0035 4 160 mtib1036 /felhasználható: 19 órától!/
gdanski színház vendégjátéka

1987. november 5. - csehov: cseresznyés kert című színművének csütörtök esti bemutatójával a miskolci nemzeti színházban kezdte meg november 9-ig tartó magyarországi vendégszereplését a gdanski ,,tengerpart színház,,.

az 1946-ban alakult társulat kitűnő rendezők működése nyomán Lengyelország egyik legjelentősebb és legismertebb együttesévé vált. műsorukon szép számban akadt magyar bemutató is. madách, illyés gyula, sarkadi imre, hubay miklós, déry tiber színpadi műveit adták elő.

a társulat a csütörtöki miskolci bemutatkozás után szombattól budapesten, a vigszínházban tart még három előadást. szombaton a cseresznyés kert, vasárnap és hétfőn pedig rózewicz: a csapda című műve kerül színpadra. /mti/

tre/bné,ká/il ie
15.11 051187 0777

Gef

--

sb0036 4 160 mtib1037

művészet és forradalom - kiállítás a műcsarnokban

1987. november 5. - művészet és forradalom címmel nyílt kiállítás csütörtökön a műcsarnokban. a szovjet kultúra napjai eseményeként megrendezett nagyszabású tárlat a század első évtizedének orosz-szovjet képzőművészetéről ad áttekintést. a nagy szovjet muzeumokból, valamint az ottani magángyűjteményekből összeállított bemutató több mint kétszáz korabeli művész mintegy hétszáz alkotását vonultatja fel, köztük olyan műveket is, amelyeket még a szovjetunióban sem láthatott a közönség. a szovjet avantgárd máig is nagy értéket képviselő alkotásai között olyan világhírű művészek munkáival is találkozhatnak az érdeklődők, mint chagall, tatlin, rodcsenko, kandinszkij és malevics.

a szovjet vendégtárlatot megnyitó beszédében radics katalin, az mszmp kb tudományos, közoktatási és kulturális osztályának vezetője hangsúlyozta: a kiállítás bonyolult, ellentmondásos és máig lelkesítő korszak művészeti eszméinek és gyakorlatának megidézése. teljességében mutatja be a nagy októberi szocialista forradalmat megelőző és követő művészeti korszakot, a szellemi életben és a kultúrában a fordulat évének tekinthető 1910-től az 1932-es esztendőig. a kiállítás anyaga reális képet nyújt arról az atmoszféráról, amely a társadalmi megújulás és a művészeti forradalom közé egyenlőségjelet tett, s reprezentálja azokat a gyakran eltérő tendenciákat és törekvéseket is, amelyek együtt éltek a forradalmi avantgárral.

radics katalin szavai után borisz sztukalin, a szovjetunió budapesti nagykövete köszöntötte a kiállítás első vendégeit, s nyitotta meg a tárlatot.

a műcsarnok összes termét betöltő bemutató két és fél hónapig várja a közönséget. /mti/
kp/kö/fr/il ie
15.23 051187 1739

Tm

--

sb0037 4 150 mtib1038

műszaki szakemberek jutalmazása

1987. november 5. - az ipari technológiai intézet dolgozói kollektív szerződésbe foglalták a kiemelkedő tudományos munkát végző műszaki szakemberek jutalmazásának feltételeit. azok a dolgozók, akik tudományos munkájukat legalább 3 éve az intézetben végzik és a műszaki haladást elősegítő témákban doktori, kandidátusi vagy tudományok doktora címet, illetve tudományos fokozatot nyernek el, egyszeri jutalomban részesülnek. a szakemberek a doktori fokozatért 50 ezer, a kandidátusi értekezésért 100 ezer, a tudományok doktora fokozatért 200 ezer forint jutalmat kapnak. a jutalmakat minden esetben nyilvánosan adják át.

a jutalmak átadására első alkalommal csütörtökön került sor azon az ünnepségen, amelyet az intézet dolgozói a nagy októberi szocialista forradalom 70. évfordulója alkalmából rendeztek. a kandidátusi tudományos fokozat eléréseért ládai balázs kohómérnök kapta meg a jutalmat, aki a gömbgrafitos öntöttvasak kristályosodásának törvényszerűségeit tárta fel kandidátusi értekezésében. a tudományos munka nagy jelentőségű az új típusú, nagy szilárdságú, hőkezelhető öntöttvasféleségek kifejlesztéséhez és ipari bevezetéséhez. doktori értekezéséért lengyel károly mérnök kapott jutalmat. tudományos munkájának címe: a temperöntvények gyártásához szükséges hőkezelési idő csökkentése mikroötvözéssel.

az ipari technológiai intézetben 340 műszaki szakember dolgozik, közülük 180 a kutató. jelenleg ketten dolgoznak a tudományok doktora, hatan a kandidátusi és többen a doktori értekezés megírásán. /mti/
til sl/li ie

15.37 051187 1587

Tm

--

sb0038 4 130 mtib1039

kitüntetések /gesztesi józsef; Legány dezsóné/

1987. november 5. - az elnöki tanács eredményes oktató-nevelő munkája elismeréseként, 60. születésnapja alkalmából gesztesi józsefnek, a győri apáczai csere jános tanítóképző főiskola főiskolai tanárának, volt főigazgatónak és dr. Legány dezsónének, a Liszt Ferenc zeneművészeti főiskola egyetemi tanárának a munka érdemrend arany fokozata kitüntetést adományozta. /mti/

11 gyö fr/l1 1e
15.39 051187 0448

--

sb0039 4 130 mtib1040

Imre samu kitüntetése

1987. november 5. - az elnöki tanács Imre samut, az MTA tagját, az MTA nyelvtudományi intézete igazgatóhelyettesét 70. születésnapja és nyugállományba vonulása alkalmából, három és fél évtizeden át a magyar nyelvjárások kutatásában, a tudományszervezésben, és a külföldi magyarok anyanyelvének ápolásában végzett kimagasló tudományos munkásságáért és tudományos közéleti tevékenysége elismeréseként a szocialista Magyarországért érdemrend kitüntetésben részesítette. a kitüntetést Láng István, az MTA főtitkára csütörtökön adta át az Akadémia székházában. /mti/

11 gyö fr/l1 1e
15.42 051187 0614

--

sb0040 4 150 mtib1041

sütőipari kávéház kaposvárott

1987. november 5. - vendéglátó vállalkozásba kezdett, kávéházat nyitott csütörtökön kaposvárott a somogy megyei sütő- és édesipari vállalat. a Vaszary Jánosról elnevezett - a festő szülőházához közel fekvő - kávéház tízmillió forintos beruházási költségének csaknem a felét belsőépítészeti munkákra fordították. egyedileg készült butorok, világítótestek, márványlapos asztalok, beszélgetősarkok idézik a régi kávéházak hangulatát. friss péksüteményekről és a cukrászati termékek bőséges választékáról maga az üzemeltető vállalat gondoskodik.

a sütőipari vállalat rövidesen egy kisvendéglőt is nyit kaposvárott, majd somogy többi városára és a Balaton-partra is szeretné kiterjeszteni vendéglátó tevékenységét. /mti/

bej/hné, ká/11 1e
15.55 051187 0783

--

sb0041 4 130 mtib1042

középkori kódexek feltárása és megóvása

1987. november 5. - újabb forrásművek tárulnak fel a középkor kutatói előtt, annak köszönhetően, hogy összegyűjtötték az 1526 előtt Magyarországon használt kódexek és nyomtatott könyvek jegyzékét. a csapodai Csaba és csapodiné Gárdonyi Klára szerkesztette művet a Magyar Tudományos Akadémia Könyvtára adja ki három kötetben. az első kötet már sajtó alatt van - adtak tájékoztatást a magyar régészeti és művészettörténeti társulatnak, valamint az MTA középkori munkabizottságának tagjai tudományos ülésükön csütörtökön a Kossuth klubban.

a magyarországi egyházi könyvtárak kézirat katalógusai című sorozatban kötetet jelentetnek meg a hazai egyházi könyvtárakban őrzött 287 középkori kódex között levő csaknem 200 latin nyelvű könyvművészeti emlékről. leírják azok tartalmát, keletkezési helyét, kötését, diszítését, azt, hogy kik voltak a hajdani tulajdonosok. ezeket ugyanis a szakirodalom csupán 2-3 sorban vagy egyáltalán nem említi. a 34 német nyelvű és 60 latin nyelvű liturgikus kódexről már készült elemző katalógus.

rendre feltárják a hazai könyvtárakban levő kódextöredékeket. a xvi-xvii. században szétesett kódexek pergament lapjaival ugyanis a nyomtatott könyveket borították be a korabeli könyvkötők. a kutatók

Taj

megkeresik ezeket a könyveket, kódexlap borítójukat lefejtik és más szakemberek közreműködésével restaurálják, s igyekeznek meghatározni: ezek mikor, hol keletkeztek, melyik kódexből származnak, mit tartalmaznak. az írás és a hangjegyek sajátosságai elősegítik a tájékozódást. az utóbbi évtizedben csaknem 900 kódextöredéket gyűjtöttek össze és gondoznak a szakemberek, de még sok ezer ilyen kódexlap „rejtőzködhet”, a könyvtárakban. /mti/

me fr/kö la ie
15.57 051187 1745

-.-

sb0042 4 150 mtib1043 /közönségszolgálat/

a magyar nemzeti bank hivatalos devizaárfolyamai

1987. november 5. -
érvényben: 1987. november 6-án

devizane m	vételi árf.100	közép egységre	eladási ft-ban
angol font	8063,44	8071,51	8079,58
ausztrál dollár	3097,67	3100,77	3103,87
belga frank	128,91	129,04	129,17
dán korona	698,16	698,86	699,56
finn márka	1097,20	1098,30	1099,40
francia frank	792,78	793,57	794,36
holland forint	2398,92	2401,32	2403,72
ír font	7165,54	7172,71	7179,88
japán yen /1000/	336,80	337,14	337,48
kanadai dollár	3445,51	3448,96	3452,41
kuvaiti dinár	16583,47	16600,07	16616,67
norvég korona	712,20	712,91	713,62
nszk márka	2700,21	2702,91	2705,61
olasz líra /1000/	36,47	36,51	36,55
osztrák schilling	383,37	383,75	384,13
portugál escudo	33,27	33,30	33,33
spanyol peseta	40,26	40,30	40,34
svájci frank	3279,32	3282,60	3285,88
svéd korona	748,36	749,11	749,86
tr. es cl. rubel	2697,30	2700,00	2702,70
usa dollár	4568,75	4573,32	4577,89
ecu /közös piac/	5564,86	5570,43	5576,00

az államközi megállapodásokon alapuló hivatalos árfolyamok változatlanul az 1987. június 2-1 közlésnek megfelelően vannak érvényben. /mti/

kf/sl/il ie
15.59 051187 1401

G5

-.-

sb0043 4 150 mtib1044

vállalatvezetők tanácskozása az ipar feladatairól, a szerkezetátalakítás programjáról /1. rész/

1987. november 5. - csütörtökön a budapest kongresszusi központban 800 iparvállalat és szervezet több mint 2400 gazdasági, politikai és társadalmi vezetője, a vállalati tanácsok elnökei, az iparral foglalkozó országgyűlési képviselők értekezleten vitatták meg az ipar ezévi tervteljesítését, valamint a kormány munkaprogramjából és az ipari szerkezetátalakítási programból adódó jövő évi feladatokat. a tanácskozás elnökségében foglalt helyet németh miklós, az mszmp központi bizottságának titkára, berecz frigyos, a minisztertanács elnökhelyettese, nagy sándor, a szot titkára, valamint az ipari minisztérium, a társmisztériumok és országos főhatóságok vezetői, a gazdasági, a politikai és a társadalmi szervezetek képviselői.

az értekezleten kapolyi lászló ipari miniszter értékelte az egyes ágazatok munkáját és ismertette az ipar hosszú távra szóló munkaprogramját. /folyt. köv./

pf-sz/il
16.15 051187 1013

-.-

sb0044 4 160 mtib1045

kner erzsébet könyvkötései

1987. november 5. - a híres gyomai nyomdász-dinasztia leszármazottja, a 90 évvel ezelőtt született kner erzsébet könyvkötészeti munkáiból nyitottak kiállítást csütörtökön a gyomaendrődi kner nyomdaipari múzeumban. a könyvkötészet-könyvtervezés világhírű mesterének alkotásai november 19-ig láthatók szülővárosa múzeumban.

kner erzsébet - kner izidor ötödik gyermeke - is a híres gyomai nyomdában kapta művészi pályája indítást, s a gyomai nyomdában műhelymunkával eltöltött évek és budapesti grafikai tanulmányok után az 1920-as évek közepén a lipcsei grafikai és könyvművészeti akadémián tanult. az alapos felkészülés után a könyvkötészetet hamarosan művészi színvonalra emelte. elsajátította a régi technikai eljárások korszerű alkalmazási módjait, nem másolt, nem utánzott, de felhasználta a régi könyvkötészeti munkák szerkesztési elveit, díszítő eljárásait.

G5

1949-ben Chicagóban telepedett le, ahol műhelyt is alapított. munkássága során számos értékes ösnyomtatvány és régi könyv ujrakötésével is megbízták. az általa kötött könyveket a világ számos könyvtárában, magángyűjteményében a féltve őrzött, becses darabok között tartják számon. /mt1/

nos/hné,ká/1l 1e
16.17 051187 1226

-.-

sb0045 4 130 mt1b1046

Laoszi oktatási delegáció

1987. november 5. - a művelődési minisztérium vezetőinek meghívására november 1-5. között laoszi oktatási delegáció tartózkodott hazánkban bountiem phitsamai miniszter vezetésével. a delegáció ismerkedett a magyar oktatásügy fontosabb kérdéseivel, látogatást tett az országos oktatástechnikai központban, amely 1984 óta unesco-közreműködéssel sokoldalúan vett részt laoszi oktatási szakemberek, tanárok képzésében és továbbképzésében.

a delegációt fogadta gászó ferenc művelődési miniszterhelyettes.

/mt1/
1l/tm/fr/1l 1e
16.19 051187 0567

-.-

sb0046 4 150 mt1b1047

osztrák építészeti kiállítás

1987. november 5. - a magyar építőművészek szövetségének székházában csütörtökön megnyílt három osztrák építész: wilhelm holzbauer, gustav peichl és roland rainer, a bécsi képzőművészeti akadémia tanárainak kiállítása. több mint száz kép és rajz mutatja be alkotásaikat - főleg középületeket - és további terveiket.

a kiállítást november 13-ig tekinthetik meg az érdeklődők, munkanapokon délelőtt 9 órától délután 3 óráig. a kiállítás anyagát november végétől szegeden mutatják be. /mt1/

sb/1l/sl/1l 1e
16.19 051187 0552

-.-

G5

sb0047 4 130 mt1b1048

uj létesítmények avatása, november 7-1 ünnepségek /1. rész/

1987. november 5. - számos helyen az országban csütörtökön emlékeztek meg a nagy októberi szocialista forradalom 70. évfordulójáról. a nagy október hazai vonatkozásainak egyik vetületét mutatja be a jászberényi múzeumban magyar internacionalisták a szovjet hatalomért címmel megnyílt dokumentumkiállítás. tanúsága szerint a vörös hadsereg soraiban harcolt mintegy százezer magyar közül ezerkétszázan szólnok megyei születésűek voltak. egyikükről - wienermann jeno egykori jászberényi bádogossegéről - utcát neveztek el a szovjetunióban, szobrot állítottak az emlékének, s 1918. októberében moszkvában tartott temetéséről készült az első szovjet híradófilmek egyike.

szeged felsővárosi negyedében márvány emlékkövet avattak: felirata a nagy októberi szocialista forradalom 70 évvel ezelőtti győzelmének emlékét hirdeti. abban az 5.000 négyzetméteres új pihenőparkban helyezték el, amelyet az utóbbi hónapokban 700 ezer forintot érő társadalmi munkával, a körzeti pártszervezet által megszervezett hét évtized - hét óra elnevezésű akció keretében hoztak létre. az emlékkövet a szegedi tömörkény istván művészeti szakközépiskola tanulói készítették. az esztergomi tanítóképző főiskolán a szovjet általános iskolákban ma használatos taneszközökből nyílt kiállítás.

borsod megyében felavatták a sajó folyót bánréve közelében átívelő új vasuti hidat. hatvan évvel ezelőtt épült elődje már nem bírta a miskolc-ózd között jelentősen megnövekedett vasuti teher- és személyforgalmat. a 62 méter fesztávolságú új hid méterenként egymillió, tehát összesen 62 millió forintba került, s határidőre készült el.

dél-dunántul 130 éve épült első vasutvonalán, villányban új vasutállomás készült el. a vonal ezredfordulóig tartó felújítási programja keretében hozták létre huszonötmillió forint költséggel. az új épület kétszer akkora, mint 1870 óta álló, kiöregedett elődje. a szolgálati, utasforgalmi helyiségeken kívül szociális és oktatási célokat szolgálókat is kialakítottak benne. /folyt. köv./

vid-kz/1l 1e
16.36 051187 2089

Tm

-.-

sb0048 4 130 mtib1049

uj létesítmények avatása, november 7-1 ünnepségek /2. rész/

sajószentpéteren csütörtökön új egészségügyi központ nyílt. öt körzeti orvosi rendelő, három fogászati rendelő, belgyógyászati szakrendelő és fizioterápiás részleg kapott benne helyet, de már a közeljövőben a szemészeti szakrendelés is megkezdődik a falai között. a borsodi bányásztelepülés saját erőből hozta létre az új egészségügyi intézményt. tizennyolc millió forint beruházási költségének a felét a lakosság területfejlesztési hozzájárulásából, a másik felét pedig a nagyközségi tanács saját fejlesztési alapjából fedezték.

a zala megyei felsőrajkon négy község lakosságának ellátását szolgáló vízmű kezdte meg a működését. csaknem 46 millió forintba került, s ennek 40 százalékát a négy község - felsőrajk, alsórajk pótréte és kilimán - lakói állták. zalában, ahol a VII. ötéves terv elejétől huszonöt vízmű készült el, s a befejezéséig még legalább nuszai-huszonkettőt építenek, most már a lakosság jóval több, mint kétharmada kap vezetékcsatlakoztatott vizet.

szécsényben felavatták a város új művelődési házát. a település barokk műemléki központjában kialakított, s ahhoz harmónikusan illeszkedő épületben 346 személyes nézőtér, modern berendezésekkel felszerelt színpad, s számos más helyiség van. a beruházási költség megközelítette az 55 millió forintot.

balmazújváros hattantermes új szakmunkásképző intézettel gazdagodott, s ezzel megoldódott az eddig egymástól távoli épületekben működő iskola végleges és jó elhelyezése. a bács-kiskun megyei szentkirályon négytantermes általános iskolát vettek birtokukba a gyerekek. a megye egy másik községében, csávolyon felavatták az iskolához épített új tornacsarnokot. debrecenben átadták rendeltetésének az ország egyik legkorszerűbb autóközlekedési tanpályáját. /mti/

dén-end-pil-kász-bas-tas-csiz-szü-lász-tár/kz/il ie
16.43 051187 1862

--

sb0049 4 130 mtib1050 /közönségszolgálat/

műsorhalasztás

1987. november 5. - az országos filharmónia igazgatósága közli, hogy Kovács Dénes november 10-re tervezett zeneakadémiai hegedűestjét december 16-ra halasztotta. /mti/

il/fr/il ie
16.45 051187 0209

--

sb0050 4 150 mtib1051

tszker raktárház a fővárosban

1987. november 5. - nagykereskedelmi raktárházat nyitott csütörtökön budapesten a IX. kerületi illatos ut 6. szám alatt a Tszker, a termelőszövetkezetek értékesítő, beszerző és szolgáltató közös vállalata. a raktárbázist mintegy 20 millió forintos költséggel alakították ki a husipartól megvásárolt 4.400 négyzetméteres épületből.

a vállalat így mintegy harmadával tudja növelni a termelőszövetkezetekből felhozott friss zöldség- és gyümölcsfélék mennyiségét. a gazdaságok ételkészítéssel foglalkozó üzemeiből szintén több árut fogadhatnak, mivel 500 négyzetméteren hűtőtárolót is berendeztek. a Tszker ezután jobb körülmények között, gyorsabban szolgálja ki a fővárosi és a környékbeli kereskedelmi vállalatokat, továbbá a zöldség-gyümölcs üzleteket.

a telepen a kiskereskedők, a háziasszonyok is bevásárolhatnak a hétfői napokon: szombaton 7 és 17 óra, vasárnap 7 és 15 óra között csak ők kapnak árut.

ezután több terméket csomagolnak előre. két gépet állítottak fel, egyikkel diót, mákot, babot, borsót, s egy másikkal burgonyát és vegyes zöldséget csomagolnak.

a Tszker évente mintegy kétmilliárd forintos kiskereskedelmi forgalmat bonyolít le zöldség- és gyümölcsfélékből, valamint ételkészítő termékekből. a raktárház része annak a vállalati programnak, amelynek során a cég bővíti az ország különböző pontjain lévő kereskedelmi egységeit. az idén szentesen, szombathelyen és zalaszentgróton adtak át raktártelepet. /mti/

fi/tr-la/jf/il ie
16.52 051187 1508

--

sb0051 1 130 mtib1052

ülést tartott a minisztertanács - kormány szóvivői tájékoztató /1. rész/

1987. november 5. - a minisztertanács csütörtöki üléséről a tájékoztatási hivatal elnöke, a kormány szóvivője a következő tájékoztatást adta:

a minisztertanács jóváhagyólag tudomásul vette grósz károlynak, a kormány elnökének a lengyel népköztársaságban tett hivatalos, baráti látogatásáról szóló jelentést.

a kormány elfogadta és az elnöki tanács elé terjeszti a kétszintű helyi-területi igazgatás bevezetésére vonatkozó javaslatot, amelynek értelmében a községi tanácsok törvényességi felügyeletét és a helyi végrehajtó bizottságok irányítását fokozatosan a megyei tanácsok látják el.

a minisztertanács jóváhagyta az 1990. évi népszámlálás adatfelvételi programját és végrehajtásának szervezési elveit.

a kormány korszerűsítette a központi államigazgatási szervek alkalmazottainak képezési rendszerét.

a minisztertanács az állami tervbizottság elnökének előterjesztése alapján jóváhagyta a fővárosi légymányosi közuti duna-híd és a kapcsolódó uthálózat beruházási programját.

x x x

/folyt.köv./ -ár/kö/li olt
17.21 051187 1137

as

--

sb0052 4 130 mtib1053

jogerős ítélet a hévizi tűz-ügyben

1987. november 5. - csütörtök délután kihirdetett határozatával a legfelsőbb bíróság büntető tanácsa jogerőre emelte azt az ítéletet, amelyet első fokon a zala megyei bíróság szabott ki - különösen nagy vagyoni hátrányt okozó anyag kezelés vétsége miatt - a hévizi tófürdő öt dolgozója ellen, akiket vétkesnek találtak abban, hogy 1986 tavaszán a tűz martalékává váltak a tófürdő fa-épületei. emlékeztet, hogy mintegy 140 millió forint kár keletkezett, s ezt a szolgálatban volt személyzet terhére rótták.

a legmagasabb bírói fórum döntése értelmében gulyás ferenc karbantartó - az elsőrendű vádlott - egy évi és hét hónapi, zerényi zoltán karbantartó egy évi és három hónapi, vásárhelyi jános műszaki osztályvezető és gaál imre miklós gazdasági főigazgató-helyettes egy évi és tiz hónapi szabadságvesztést kapott, immár jogerősen, továbbá szarka tiberi fűrdőmester - aki az első foku ítéletben próbaidőre felfüggesztett szabadságvesztést kapott - a másodfoku bírósági határozat értelmében szintén köteles letölteni nyolc hónapi szabadságvesztést.

a legfelsőbb bíróság a büntetések indokolásában úgy foglalt állást: a vádlottak gondatlan magatartásukkal, mulasztásukkal, munkaköri köteleességük megszegésével - okozati összefüggésben - hozzájárultak ahhoz, hogy az emlékeztetes hévizi tüzeset bekövetkezett. mindamellett a bíróság - mint enyhítő körülményt - tekintetbe vette, hogy valamennyi vádlott korábban tisztességesen, rendesen végezte a munkáját, egyikük sem került még szembe a törvénnyel. felróható mulasztásuk azonban - s ez az ítéletben súlyosító tényezőként esett latba - különösen nagy vagyoni érték megsemmisüléséhez vezetett, s ezt a büntetés kiszabásakor is figyelembe kellett venni. /mti/

of/la fr/li olt
17.27 051187 1783

B

--

sb0053 4 130 mtib1054

üdvözlő távirat /sziria/

1987. november 5. - grósz károly, a minisztertanács elnöke
üdvözlő táviratot küldött mahmud az-zubinak a sziriai arab
köztársaság miniszterelnökévé történt megválasztása alkalmából.
/mti/

kö tm fr/li olt
17.29 051187 0243

--

sb0054 4 160 mtib1055 /felhasználható: 19.15 órától!/

egy örült naplója - bemutató a játékszinben

1987. november 5. - gogol: egy örült naplója című drámáját
mutatta be csütörtökön a játékszin. popriscsin különös történetét -
darvas iván ma már legendás pesti színházbéli alakítása után -
gáspár sándor eleveníti meg taub jános rendezésében. /mti/

cs/mm fr/li olt
17.31 051187 0323

--

sb0055 4 160 mtib1056 /felhasználható: 19.15 órától!/

őszi randevu - gálaműsor

1987. november 5. - a nagy októberi szocialista forradalom 70.
évfordulója alkalmából őszi randevu címmel gálaműsort mutatott be
csütörtökön a fővárosi operett színház. a horváth zoltán rendezte
műsorban magyar és szovjet művészek tolmácsolták világhírű és
népszerű operettek, musicalok részleteit. a műsor szerkesztője
gyuricza klára és semsei jenő volt, a koreográfia géczy éva és
richter károly munkája. az esten elmar abuszalimov és maktáry lászló
vezényelt. a gálaműsorban fellépett felföldi anikó, jankovits
józsef, kovács brigitta, benkóczy zoltán, hadics lászló, oszvald
marika, virágh józsef, szolnoki tiber, gárday gábor, hidvégi miklós,
valamint szvetlána varguzova, jurij vegyenyjev, jelena
mamadzsanova, vjacseszláv bogacsev. közreműködött a fővárosi operett-
színház ének-, balett- és zenekara. /mti/

cs/mm fr/li olt
17.32 051187 0870

--

sb0056 1 130 mtib1057

ülést tartott a minisztertanács /2. rész/

császár tiber, az mti minisztertanácsi tudósítója jelenti:

a kormány ülését követő szóvivői tájékoztatón bányász rezső
elsőként a kormány elnökének lengyelországi látogatásáról szólt:

- a minisztertanács osztja a két miniszterelnök közös
véleményében is kifejezett elégedettséget a tárgyalások során elért
eredményekkel. örömkre szolgál, hogy a hagyományosan baráti
magyar-lengyel kapcsolatok az élet minden területén kölcsönösen
előnyösen, dinamikusan fejlődnek. arra törekszünk, hogy a jövőben
még szorosabbra fűzzük a korszerű gazdasági és műszaki-tudományos
együttműködés szálait. ezek sorában mindkét fél egyformán kiemelt
jelentőségűnek minősíti a két ország közötti járműipari kooperáció
hosszu távu programjának kidolgozását. kormányunk üdvözölte, hogy
lengyel barátaink osztják a szocialista gazdasági integráció, a kgst
megújítását célzó magyar törekvéseket. s a jövőben mindkét ország
következetesen munkálkodik a kgst-tagállamok együttműködésének
javítása, a szervezet korszerűsítése és a hatékonyabb együttműködési
formák alkalmazása érdekében. népeink barátságának ápolásában a
minisztertanács nagyra értékelte a turizmus szerepét, és
megerősítette azt a közös elhatározást, hogy az idegenforgalmat a
kölcsönös érdekek alapján célszerű továbbfejleszteni - mondotta a
kormány szóvivő.

a közigazgatási változtatásokról /a magyar hirtlap kérdésére/
tájékoztatva emlékeztetett arra, hogy az 1984. január 1-jén megszűnt
járású tanácsok feladatai irányítási szempontból átmenetileg a
megyei, részben az arra kijelölt városi, városi jogu nagyközségi
tanácsokhoz kerültek. így jelenleg a vonzáskörzetükben működő
községek egészségügyi, szociális, oktatási és közművelődési
kérdéseiben végső fokon a városok döntenek. ezen az - eredeti
elképzelések szerint is átmeneti - állapoton kíván változtatni az
elnöki tanács elé terjesztendő javaslat. célja az, hogy két-három
évre tapasztalatszerző jelleggel négy, erre kijelölt megyében
/fejér, komárom, szolnok és vas megyében/ kiiktassa a városok eddigi
közreműködését, és bevezesse a közvetlen megyei irányítást. mindez
várhatóan fokozza a helyi igazgatás önállóságát, felelősségét, és a
lakosság közvetlen ellenőrzése révén szélesedhet a szocialista
demokrácia is.

kitért arra is, hogy az államigazgatási szervek alkalmazottainak
képesítésével kapcsolatos új rendelet egyértelműen magasabbra emeli
a mércét. a többi között azzal, hogy a felsőfoku képesítés mellett
államigazgatási szakismereteket is megkövetel az érintett
intézmények vezető munkatársaitól. /folyt.köv./

-ár/kö olt
17.48 051187 2614

R

--

sb0057 1 130 mtib1058 /gyorshír!/

ipari vállalatvezetők tanácskozása

1987. november 5. - csütörtökön, a budapest kongresszusi központban tartott iparvállalatvezetői tanácskozáson kapolyi lászló ipari miniszter az idei várható tervteljesítésről szólva elmondta: a termelés a tervezettnél nagyobb ütemben, 2,8 százalékkal bővült, a konvertibilis kivitel 13 százalékkal, ugyanakkor a szocialista export elmarad a tervezettől. az utóbbi hetekben tapasztalható felvásárlási hullám hatására a belföldi igények jelentősen nőttek, a vállalatok igyekeznek a lehető legkisebb feszültséggel megoldani az év végi ellátás feladatait. a jövő évi teendőkről szólva kiemelte, hogy jelentősen bővíteni kívánják a könnyűipar exportját, s növelni szükséges a gépipar konvertibilis kivitelét is. következetesebben kívánják érvényesíteni a fizetésképtelenné váló gazdálkodó szervezetek felszámolását. jövőre az ipari termelés körülbelül csak másfél százalékkal emelkedik.

a tanácskozáson felszólalt berecz frigyos miniszterelnök-helyettes, aki elmondta, hogy az ipar fellendülő szakaszához érkezett, de eddigi teljesítménye nem elegendő ahhoz, hogy a népgazdaság adósságterhei lényegesen csökkenjenek. elismerve, hogy a szerkezetátalakítás jelentős pénzeszközök igényel hangsúlyozta, hogy ennek nagy részét a vállalatoknak maguknak kell előteremteniük.

medgyessy péter pénzügyminiszter kifejtette, hogy az új adórendszer és a jövőre életbe lépő szabályozó rendszer segíti a gazdasági tisztánlátást, s bár az előzetes számítások szerint a vállalatok egyharmada lesz veszteséges, ez az arány a valóságot tükrözi. /mti/
 sz/sr/11

18.07 051187 1599

Pa

--

sb0058 1 130 mtib1059

ülést tartott a minisztertanács /3. rész/

az mti tudósítójának érdeklődésére bányász rezső szólt az 1990-re tervezett népszámlálásról. mint mondotta, magyarországon az első hivatalos népszámlálást 1869-ben tartották, a legutóbbi pedig 1980-ban volt. az 1990-es sorrendben a tizenharmadik lesz, és beletartozik az ensz- és kgst-ajánlások alapján szervezett világ-népszámlálások sorozatába. az ilyen adatfelvételek alkalmával általában a lakásállományt, valamint a családokat, a háztartásokat, illetve azok körülményeit mérik fel. szükségesek ezek az információk az államvezetés, a népgazdasági tervezés, valamint a közigazgatás működése szempontjából egyaránt. fontosak a népszámlálás nemzetközi vetületei is. az ensz és más nemzetközi szervezetek joggal számítanak arra, hogy hazánk, akár csak a többi tagállam, közlésezi a legfontosabb adatokat. az 1990-es népszámlálást a korábbiaknál korszerűbben és egyszerűbben, takarékosabban bonyolítjuk le. az eddigi számítások szerint költsége mintegy 350 millió forint lesz. a népesség-nyilvántartás adatai ugyanis megtakaríthatják a korábbi hosszadalmas helyszíni munkát, ugyanakkor minden állampolgár meggyőződhet arról, hogy a népesség-nyilvántartás rovataiba róla beírt adatok megfelelnek-e a valóságnak.

a szóvivő hangsúlyozta: az adatok hivatali titokként kezelendők, azaz névtelenek. emellett bizonyos, sokak által kényesnek tekintett kérdések - például a jövedelemre vagy az adózásra vonatkozó adatok - ezuttal sem szerepelnek majd az összeírásban.

a kormány mostani ülésén az országos anyag- és árhivatal elnökének jelentése nyomán alaposan elemezte az idei tényleges árszínvonal alakulását - közölte /a magyar rádió kérdésére/. a testület azt állapította meg, hogy az eddigi tendenciák alapján az év végéig az egész esztendőre tervezett 7 százalékos helyett feltehetőleg 8,7, maximum 9 százalékos áremelkedés lesz.

egy másik kérdés kapcsán kifejtette: a kormány nagyon határozottan törekszik arra, hogy egész működését, szervezetét átvizsgálja, és a helyi közigazgatási szervekkel is átvizsgálta saját strukturájukat. csütörtökön egyebek között erről is hosszú konzultáció zajlott a kormányülésen. ahol szükségtelen kettősségek vannak a feladatokban, azokat meg kell szüntetni, ha fölösleges csavarok, kerek épültek be a tervezetbe, azokat fel kell számolni. s itt semmiféle tekintélyelv nem vezeti a kormányt döntéseinek meghozatalánál.

a minisztertanács a mostani ülésén a nemzeti színház építésének ügyével is foglalkozott - mondotta bányász rezső /ugyan csak a rádió tudósítójának érdeklődésére/. a kormány újra megerősítette azt a szándékot, hogy a nemzeti színházat fel kell építeni, és vállalja ennek érdemi költségeit. /folyt.köv./ -ár/kö/li olt
 18.09 051187 2742

Pa

--

sb0059 1 130 mtib1060

ülést tartott a minisztertanács /4. rész/

ugyanakkor - elegendő pénz, elfogadott terv és megfelelő hely híján - jelenleg nincs mód a hárommilliárd forintra tervezett beruházás közeli megkezdésére. a színházat tehát akkor építjük meg, amikor az ország gazdasági helyzete ezt lehetővé teszi. mivel az eredeti hely ellen városképi és szakmai szempontból számos kifogás merült fel, a minisztertanács felkérte a fővárosi tanács elnökét, valamint az építési és a művelődési tárca vezetőjét: hirdessenek pályázatot a színház helyének kiválasztására. ennek eredményéről és a további feladatokról a kormány jövő év december 31-ig tájékoztatást kér. addig is a költségvetés pótolja a társadalmi gyűjtésből az előkészítésre eddig felhasznált összeget, az illetékeseket pedig arra kötelezi, hogy gondoskodjanak a nemzeti színház számláján lévő 220 millió forint értékének a megőrzéséről. továbbra is számítunk az állampolgárok és külföldön élő honfitársaink támogatására a színház felépítéséhez - hangoztatta bányász rezső, s bejelentette: a kormány felkéri szinetár miklóst, a magyar televízió művészeti igazgatóját, hogy a nemzeti színház építését, a szervezőmunkát a jövőben kormánybiztosként kísérelje figyelemmel.

a szóvivő /a népszava érdeklődésére/ elmondotta, hogy a kormány előreláthatólag a következő ülésén foglalkozik az utlevelekre vonatkozó új törvényerejű rendelet tervezetével, és az ezzel kapcsolatos valutakérdések szabályozásával. gondos műhelymunka folyik e kérdésekben, hogy az érdekelt tárcák kiérlelt javaslatokat tegyenek a kormány asztalára, olyanokat, amelyek pénzügyi szempontból kedvezőek a kormánynak és az egyes állampolgároknak egyaránt - tette hozzá.

egy ideig vizsgálat szerint a dunakanyarban egyes építkezések veszélyeztetik a tájvédelmi érdekeket, s mivel a helyi tanácsok a parcellázásokból jelentős bevételekhez jutnak, nem érdekeltek abban, hogy utját állják ennek a folyamatnak. a kedvezőtlen területfelhasználási folyamatok megállítására, illetve hosszú távú idegenforgalmi és természetvédelmi céljaink elérésére a kormány jóváhagyta, hogy az építésügyi és városfejlesztési miniszter rendkívüli intézkedéseket hozzon, egyebek között bizonyos építési tevékenységek korlátozására - közölte a szóvivő egy kérdésre válaszolva /mti külföldi adások szerkesztősége/. a lényeg az - mondotta -, hogy a dunakanyar egyes körzeteire előbb konkrét regionális rendezési programokat kell kialakítani, s azután ezekhez illeszteni a jövőbeni építkezéseket, fejlesztéseket. /folyt.köv./

-ár/kö olt

18.11 051187 2601

--

sb0060 1 130 mtib1061

ülést tartott a minisztertanács /5. rész/

a közüzemi szolgáltatási díjakban a főváros és vidék között meglévő különbségeket tette szóvá egy kérdező /veszprém megyei napló/. a szóvivő válaszában kifejtette, hogy valóban az a törekvés: az áramfogyasztásért fokozatosan mindenki azonos díjat fizessen majd - ez egyébként az éjszakai áram tarifájánál már meg is valósult. a gázdíjakra vonatkozó elgondolásokat a villamosenergia-tarifával együtt fogják megvizsgálni. az újságírók további érdeklődésére hozzáfűzte azt is: arra nem lehet számítani, hogy csökkentéssel közelítik egymáshoz a díjtételeket.

bányász rezső /a népszabadság érdeklődésére/ tájékoztatást adott arról, hogy a kneb vizsgálta a tőkés import körülményeit, és közben hiányosságokra, sőt súlyos szabálytalanságokra derített fényt. megállapították, hogy az elmúlt két évben a tőkés piacon vásárolt gépekkel elért műszaki és gazdasági eredmények nagyobb része nem az elhatározott területen született meg. a vizsgált beruházások többségénél nem mérték fel pontosan, milyen berendezésekre lenne szükségük. bár nem ritkán az indokoltnál többször utaztak külföldi tárgyalásokra a vállalatok képviselői, a piackutatás gyakran mégis csupán formális volt. a kiküldetési költségek szinte mindenütt ésszerűtlenül - mondhatni pazarlóan - magasak. a kormány felhívta a figyelmet a piackutatás alapos megjavítására, a kgst által nyújtott lehetőségek sokkal jobb kihasználására. a gépimportra szánt összegek felhasználását a jövőben az állami fejlesztési intézet is fokozottabban ellenőrzi.

az egyesületek fejlődéséről elhangzott kérdésre /magyar nemzet/ a szóvivő szólt arról, hogy jelenleg 5395 egyesület működik hazánkban, ebből 143 országos, s a túlnyomó többség /csaknem 3400/ sportegyesület. az egyesülési kedv élénkülését jelzi néhány, társadalmi gondjaink enyhítéséért fáradozó egyesület megalakulása. ilyen például a nagycsaládosok országos egyesülete, a nyugdíjasok országos egyesülete és a józan élet elnevezésű országos családvédő egyesület.

műkincseink kiárúsítása-e, ha magyar alkotásokat külföldön árvereztetnek el? - hangzott a kérdés /vasárnapi hírek/. bányász rezső rámutatott: feltétlenül jónak tartja, hogy évtizedek után végre ismét jelen vagyunk a nemzetközi műkereskedelemben. egy-egy aukción megméretnek a kortárs magyar művészeti alkotások, ami az anyagi haszon mellett információ a művészek számára is. s nincs szó kincseink elherdálásáról, hiszen az aukcióra szánt műtárgyakból elsőként a nagy hazai közgyűjtemények válogathatnak. a magyar művészeti alkotások értékesítésével foglalkozó angliai shotéby, s cég egyébként vállalta: ha a világban valahol magyar vonatkozású műkincs bukkan föl, elsőként bennünket értesítenek. /folyt.köv./ -ár/kö olt

18.11 051187 2777

--

sb0061 4 130 mtib1062

november 7-i ünnepek /1. rész/

1987. november 5. - vállalatok, intézmények dolgozó kollektívái, társadalmi és tömegszervezetek tagjai országsszerte ünnepeken emlékeztek meg csüförtökön a nagy októberi szocialista forradalom 70. évfordulója alkalmából 1917 októberének történelemformáló eseményeiről.

kárpáti ferenc vezérezredes, honvédelmi miniszter az ünnep alkalmából kitüntetések, elismerések adott át a honvédelmi minisztériumban. az elnöki tanács által adományozott április negyediké érdemrendet öten, a munka érdemrend különböző fokozatait ketten, a vörös csillag érdemrendet heten, a kiváló szolgálatért érdemrendet harmincketten vehették át. tizenkét alezredest ezredessé léptettek elő. este központi ünnepeket tartottak a magyar néphadsereg művelődési házában. a megemlékezést mórocz lajos altábornagy, honvédelmi minisztériumi államtitkár nyitotta meg, majd gyöngyi béla altábornagy, az mszmp néphadseregi bizottságának első titkára emlékezett a forradalmi eseményekre. az ünnepeken részt vett a társ fegyveres testületek több vezető beosztású tábarnoka, jelen voltak a szovjetunió budapesti nagykövetségének képviselői, az ideiglenesen hazánkban állomásozó szovjet déli hadseregcsoport parancsnokságának vezetői, valamint többen a budapesten akkreditált katonai és légügyi attasé testületekből. ott volt fedot krivda hadseregtábornok, a varsói szerződés egyesített fegyveres erői főparancsnokának magyarországi képviselője. a meghívott vendégek részére kárpáti ferenc vezérezredes honvédelmi miniszter fogadást adott.

az mszmp belügyminisztériumi bizottsága és a belügyminisztérium szakmai vezetése este a belügyminisztérium művelődési házában tartotta meg megemlékezését. az ünnepeken horváth istván, az mszmp kb tagja, a minisztertanács elnökhelyettese mondott beszédet. a rendezvényen kamara jános belügyminiszter kitüntetést adott át több dolgozónak a minisztérium állományában végzett eredményes munkája elismeréseként. hárman vehették át az április negyediké érdemrendet, hatan vörös csillag érdemrend kitüntetésben részesültek.

a kiváló szolgálatért érdemrend kitüntetést 39 belügyi dolgozó kapta meg. a belügyminiszter többeket soronkívül előléptetett, valamint a haza szolgálatáért érdemérem, a közbiztonságért érem és a közbiztonsági érem különböző fokozataival tüntette ki. /folyt.köv./

gn/l1-11/l1
18.25 051187 2363

R

sb0062 4 130 mtib1063

november 7-i ünnepek /2. rész/

a munkásörtség országos parancsnokságán borbély sándor országos parancsnok ünnepi parancsban köszöntötte az októberi forradalom évfordulóját, majd kiemelkedő szolgálatukért elismeréseket adott át munkásörstöröknek, valamint a munkásörtség tevékenységét segítő politikai, társadalmi, gazdasági szervezetek aktivistáinak. hárman az mszbt aranykoszorus jelvényét, 61-en a haza szolgálatáért érdemérem különböző fokozatait kapták. hetvenöten munkásör emlékjelvényt, ketten pedig kiváló munkáért kitüntetést vettek át.

az ünnepek alkalmából a szovjet emberek mindennapjait bemutató kiállítás nyílt meg az országos parancsnokságon.

a magyar ellenállók, antifasiszták szövetségében régi antifasiszta harcosok, egykori partizánok tartottak megemlékezést az évfordulón. az ünnepeken emlékplakettet vehettek át azok a társadalmi munkatársak, akik hosszú éveken át részt vettek a szövetség munkájában. a kitüntetések iszpanovits márton, a measz főtitkára adta át.

a mezőgazdasági és élelmezésügyi minisztérium ünnepeken az ágazat területén végzett kiemelkedő tevékenységük elismeréseként a munka érdemrend különböző fokozatait 53-an, az április negyediké érdemrendet hárman, a kiváló munkáért kitüntetést 22-en vették át villányi miklós mezőgazdasági és élelmezésügyi államtitkártól.

a termelősövetkezetek országos tanácsa székházában az ünnepi megemlékezésen eleki jános, a tot főtitkára a mezőgazdasági termelősövetkezetekben kimagasló munkát végzőknek, a legeredményesebben dolgozóknak adott át kitüntetések. öt dolgozó kapta meg a munka érdemrend különböző fokozatait, ötvenhárman pedig a kiváló termelősövetkezeti munkáért elnevezésű tot-kitüntetésben részesültek.

a máv vezérigazgatóságon urbán lajos közlekedési miniszter nyújtott át magas kitüntetések az elmúlt időszakban a hajózás, a repülés, a vasuti és közuti közlekedés, illetve a szállítás különböző vállalatainál kiemelkedő munkát végző dolgozóknak. közülük öten kapták meg az április negyediké érdemrendet. a munka érdemrend különböző fokozatait 118-an vehették át a közlekedési tárca vezetőjétől.

R

szövetkezeti munkásságuk, kiemelkedő gazdasági, társadalmi tevékenységük elismeréseként 42-en részesültek a munka érdemrend kitüntetésben a szövosz székházában megtartott ünnepségen. nyolcan szövosz-díjat, kaptak, s ugyancsak nyolcan vették át a berkes ferenc-díjat. kiváló szövetkezeti munkáért kitüntetésben 340-en részesültek. a kitüntetéseket hartmann józsef, a szövosz elnöke adta át. /folyt.köv./

gn/si/jf/ka-mz-tr-la/11/l1
18.27 051187 2573

-.-

sb0063 4 130 mtib1064

november 7-1 ünnepségek /3. rész/

az ifjúsági szövetségben kifejtett eredményes tevékenységükért az elnöki tanács a munka érdemrenddel tüntetett ki három kisz-vezetőt. a kisz központi bizottsága a fiatalok kommunista nevelésében, az ifjúsági szövetség munkájának segítségével végzett tevékenységük elismeréseként ifjúságért érdeméremet adományozott 81 aktivistának, 141-en kisz érdemérem kitüntetést kaptak.

a művészeti felsőoktatási intézmények - a liszt ferenc zeneművészeti főiskola, a színház- és filmművészeti főiskola, a magyar iparművészeti főiskola, a magyar képzőművészeti főiskola, valamint az állami balett intézet - közös ünnepi estet rendeztek csütörtökön a zeneakadémián.

az esten ujjalussy józsef akadémikus, a liszt ferenc zeneművészeti főiskola rektora mondott ünnepi beszédet, majd az ifjú zene-, tánc- és színművészek, valamint a moszkvai csajkovszkij konzervatórium növendékei közreműködésével ünnepi műsort láthatott a közönség.

a viii. kerület párt-, állami- és tömegszervezetei, valamint a magyar néphadsereg és az ideiglenesen hazánkban állomásozó szovjet déli hadseregcsoport képviselői koszorút helyeztek el a mező imre uti temetőben a szovjet hősi emlékműnél. a szovjet hősök sírjaira virágot helyeztek el a szovjet pionirok, a magyar uttorok, valamint a kerület dolgozói, tanulói. /mti/

gn/cs/tm/mz-11 fr/li olt
18.28 051187 1370

-.-

sb0064 1 130 mtib1065

ülést tartott a minisztertanács /6. rész/

végül arról a megállapodásról volt szó a tájékoztatón, amelynek értelmében az nszk támogatást nyújt a magyarországi német nemzetiség kulturális hagyományainak ápolásához. bányász rezsó /a dunántúli napló érdeklődésére/ elmondta: a támogatás területei között szerepel német nemzetiségi és német-magyar tannyelvű iskolák, óvodák építése, felszerelésük korszerűsítése, a pedagógusok továbbképzése. ebből segítik majd a szekszárdi német színház működését, a pécsi Lenau-ház felépítését, valamint a magyar felsőoktatási intézményekben folyó német nyelvoktatás feltételeinek javítását is. /mti/

-ár/kö olt
18.29 051187 0656

-.-

sb0065 4 160 mtib1066

végső bucsu gábor pál filmrendezőtől

1987. november 5. - csütörtökön a farkasréti temetőben vettek végső bucsut családtagjai, barátai, színész- és rendezőtársai az 55 éves korában váratlanul elhunyt balázs béla-díjas, érdemes művész gábor pál filmrendezőtől.

a koszorúkkal borított ravatalnál elek judit filmrendező bucsuzott gábor páltól a filmfőigazgatóság, a magyar filmgyártó vállalat, a magyar film- és tv-művészek szövetsége, a színház- és filmművészeti főiskola és a művészeti szakszervezet nevében. méltatta azt az elkötelezettséget, amely gábor pál minden munkáját áthatotta.

a budapesten született rendező 1955-ben szerzett diplomát az eötvös loránd tudományegyetem bölcsészkarán. a következő évtől a színház- és filmművészeti főiskolán tanult, ezt követően a mafilm munkatársa lett. 1969-től filmrendező, a balázs béla stúdió tagja volt. a munkásságot, és az erkölcsi problémák foglalkoztatták rövidfilmjeiben és játékfilmjeiben egyaránt. a tiltott terület, a horizont, az utazás jakabbal és a járvány című alkotásait követően született meg a legsikeresebb, az „angi vera”. a filmrendezőnek ezt a művét a világ számos országában játszották és játsszák nagy sikerrel ma is a mozik.

gábor pál sírját rendezőtársai, barátai, színészek és főiskolai tanítványai virággal borították. /mti/

si fr/li olt
18.34 051187 1341

R

-.-

sb0066 4 180 mtib1067 /közönségszolgálat!/
 időjárás-jelentés

1987. november 5.

várható időjárás az ország területére péntek estig:

változóan felhős lesz az ég, számottevő csapadék nélkül.
 napközben megélénkül, a keleti megyékben helyenként megerősödik az
 északi, északnyugati szél, a legmagasabb nappali hőmérséklet 9 és 14
 fok között várható. /mti/
 la olt

18.44 051187 0402

--

sb0067 4 160 mtib1070

végső bucsu sulyok máriától

1987. november 5. - családtagjai, pályatársai, barátai és
 tisztelői vettek végső bucsut csütörtökön a farkasréti temetőben
 sulyok mária kossuth-dijas, kiváló művésztől, aki életének 79.
 évében hunyt el.

a színházművészeti akadémiát 1933-ban végezte, ezt követően
 debrecenben és miskolcon, majd több fővárosi színházban játszott.
 emlékeztető alakításai fűződnek a vigszínház és a madách színház
 színpadaihoz.

a koszorúkkal, virágokkal borított ravatalnál kállai ferenc, a
 színházművészeti szövetség elnöke emlékezett a tiszteletet
 parancsolóan nagyívű színészi pályára. mély megrendüléssel tekintett
 vissza sulyok mária páratlan alakításaira, amelyek kiemelkedő helyet
 foglalnak el a magyar színjátszás történetében. de nemcsak
 színészként, hanem mint pedagógus is meghatározó szerepet játszott
 az őt követő művésznemzedékek nevelésében: hitre, szorgalomra,
 józanságra oktatta fiatalabb pályatársait.

koncz gábor a kollégák nevében bucsuzott, a magyar színpadi
 világ veszteségének érzékeltetésére alkalmazta a hasonlatot: fűszál
 sok van, tölgyfa kevés, és sulyok mária tölgyfa volt - elvesztése
 pótolhatatlan. színésztársait már megjelenése is kötelezte arra,
 hogy fegyellemmel, tudással végezték a munkájukat - mondta.
 kiemelte: sulyok mária alakja abban a „panteonban”, áll majd, ahol
 jászai marit és bajor gizit őrzi a magyar kultúra emlékezetét.

Ra

a vigszínház társulatának nevében - amelynek a színésznő
 évtizedeken át volt tagja - gálffi lászló mondott beszédet.
 hangsúlyozta, hogy fiatal színésztársainak, akikkel együtt lépett
 színpadra, és a tanítványoknak, akiket a színház- és filmművészeti
 főiskolán oktatott, a legfontosabb emberi és színészi értékeket
 tudta átadni. a nagy szerepek úgy választották őt, mint velük
 rokoni, alakításai ezért is maradhatnak felejthetetlenek a
 pályatársak és a színházi közönség, a filmszerepeit megtekintők
 előtt.

sulyok máriát egyházi gyászszertartással helyezték örök
 nyugalomra. /mti/
 si fr/li olt

18.47 051187 2011

--

sb0068 4 150 mtib2002

vállalatvezetők tanácskozása /2. rész/

az ipari miniszter az idei várható tervteljesítésről szólva
 elmondta: az ipari termelés a tervezettnél nagyobb ütemben,
 körülbelül 2,8 százalékkal bővül, a konvertibilis export 13
 százalékkal, az import pedig csak 2,7 százalékkal növekszik, s így
 valamelyest javult a mérleg egyensúlya. ugyanakkor a szocialista
 kivitel csak kismértékben nő, összességében elmarad a tervezettől,
 különösen az utóbbi hónapokban, s a könnyűipari exportszállításokban
 tapasztalható jelentős lemaradás. az elmúlt hetek felvásárlási
 hullámának hatására a belföldi igények megnöttek, a vállalatok
 igyekeznek a lehető legkisebb feszültséggel megoldani az év végi
 ellátás feladatait. 1987-ben összességében javult az ipar
 jövedelemtermelése, csökkent a veszteség összege, mérséklődött a
 fajlagos anyag- és energiafelhasználás.

a jövő évi terv készítéséről szólva kifejtette, hogy ez a munka
 még nem zárult le. a terv kidolgozásánál az elsődleges cél a
 gazdasági szerkezet átalakításának meggyorsítása és az egyensúly
 lényeges javítása. a kieső, gazdaságtalan exportot magasabb
 feldolgozottságu, értékesebb termékek kivitelével kell pótolni.
 számítanak a könnyűipari export növelésére, a kedvező piaci pozíciók
 kihasználására, s a gépipari kivitel is az eddiginél dinamikusabban
 szükséges növelni. jövőre a minisztérium vezetése következetesebben
 kívánja érvényesíteni a fizetésképtelenné váló gazdálkodó
 szervezeteknél a felszámolási eljárást.

Ra

1988-ban az ipari termelés mérsékelt ütemű, 1,5 százalékos körüli fejlődését tervezik. A fejlesztések jelentős részét a már megkezdett beruházások befejezésére koncentrálnak, a beruházási keretek arányait a feldolgozóipar javára módosítják, így az energetikai korszerűsítések terhére bizonyos anyagi forrásokat átcsoportosítanak az elektronikai és a textilipari szerkezetátalakítási feladatok megoldásához.

az ipari miniszter kifejtette, hogy a hosszú távú kibontakozás legfőbb pillére a műszaki fejlesztés felgyorsítása, mindennek előtt a közúti járműgyártásban, a mezőgazdasági berendezések, szerszámgépek, hűtő- és műszeripari termékek, gyógyszer- és gumiipari, valamint műanyaggyártmányok, a kozmetikai cikkek termelésében és a konfekcióipar területén. Mindehhez széleskörűen felhasználnak a mikroelektronikai fejlesztéseket, a robottechnikát, az automatizálás eszközeit. egyedül elektronizálási célokra a beruházási erőforrások 15 százalékát fordítják. /folyt. köv./

sz-pf/11
19.20 051187 2473

--

sb0069 4 150 mtib2003

vállalatvezetők tanácskozása /3. rész/

a miniszter arról is szólt, hogy a vállalatok mozgástere csak akkor bővíthet jelentősen, ha informáltságuk megfelelő, s annak alapján hozzáigazítják piaci stratégiájukat az új követelményekhez. a minisztérium e cél érdekében munkálkodik a komplex ipari információs rendszer kialakításán. ez a rendszer bizonyos vállalati körben már működik, és biztosítja a folyamatos információcserét.

az iparpolitikai koncepció végrehajtása érdekében továbbra is szorgalmazzák az exportpályázatok keretében megvalósuló beruházásokat és fejlesztéseket, a világbanki programhoz kapcsolódó korszerűsítéseket. a textilipar szerkezetátalakításának gyorsítására első ízben hirdetnek pályázati rendszert, s belső átcsoportosítással 300 millió forintot biztosítanak a legjobb pályázóknak. /folyt. köv./

sz-pf/11 la olt
19.24 051187 0855

--

sb0070 4 180 mtib2004 /közönségszolgálat/

a Lottó nyerőszámai

1987. november 5. - a sportfogadási és Lottó igazgatóság közlése szerint a 45. játékhetén a következő nyerőszámokat húzták ki:

29, 30, 35, 42, 75

/mti/ L1/kö olt
19.35 051187 0218

--

sb0071 4 150 mtib2005

ipari konferencia /4. rész/

a tanácskozáson szót kért berecz frigyos, a minisztertanács elnökhelyettese is. elmondta: az ipar fellendülő szakaszához érkezett, ezt mutatja a konvertibilis exportban elért ideai eredmény, valamint az ipari termelékenység emelkedése. tapasztalható, hogy a gazdaság egyéb területein is történnek kedvező változások, így például eddigi legjobb évét zárta az idegenforgalom, kedvezően fejlődött az állattenyésztés, és jó eredményeket értek el a lakásépítők is. mégsem javult számottevően a népgazdaság helyzete, ennek magyarázata az, hogy az elmúlt néhány évben jelentősen megnövekedtek az ország adósságszolgálati terhei. ehhez képest a teljesítmény-javulás korántsem elegendő, így a különböző területeken tapasztalható feszültségek továbbra sem csökkentek. az ipar teljesítmény-javulása még mindig nem a kívánt mértékű, erre az ágazatra jelentős feladatok hárulnak, s a jelenleginél gyorsabb előrelépésre van szükség.

a fejlődéshez, a szerkezetváltás felgyorsításához természetesen pótlólagos anyagi források kellenek. részletesen meg kell vizsgálni, hogy ezek miként teremthetők elő. e téren nem szabad túlbecsülni a külföldi források jelentőségét. tény, hogy az elmúlt években számos vegyes vállalat alakult Magyarországon, felgyorsult a külföldi működőtőke behozatala, ám ennek hatása a népgazdaságra még jelentéktelen. a szerkezetváltás anyagi eszközei elsősorban a veszteséges tevékenységek felszámolásával, támogatásuk csökkentésével biztosíthatók. jelenleg a költségvetés még mindig évente mintegy 150 milliárd forintot fordít e vállalatok megsegítésére. az ilyen jellegű támogatásokat jövőre jelentősen csökkenteni kell. természetesen az lenne a jó, ha a vállalatok ebben a munkában öntevékenyen vennének részt, saját maguk gyorsítanák föl a nem jövedelmező tevékenységek leépítését, a pazarlóan gazdálkodó

R

üzemek felszámolását, a kormányzat támogatja ezeket a törekvéseket. a jövő évi jövedelemszabályozás és az adóreform révén egyre inkább ott marad a jövedelem, ahol képződik. a korábbi évekkel szemben, amikor a vállalati nyereség 90 százalékát elvonta a költségvetés, jövőre kevesebb mint 70 százalékát központosítják. az így felszabaduló vállalati források, ha nem is teremtik meg az átfogó szerkezetváltás feltételeit, a kimoszuláshoz mindenképpen elegendőnek bizonyulnak majd. elsősorban a vállalatoknak kell eldönteniük - sikeresen alkalmazkodva a hazai és a külpiaci igényekhez -, hogy mire fordítják ezeket a forrásokat, milyen tevékenységeket fejlesztenek jelentős mértékben. /folyt.köv./

pf/kö la olt
19.59 051187 2573

--

sb0072 4 150 mtib2006

ipari konferencia /5. rész/

a kormányzat - levonva a korábbi központi fejlesztési programok kedvezőtlen tapasztalatait - e téren csupán koordináló szerepet kíván betölteni. ezekben a programokban ugyanis statikus célokat határoztak meg, s megvalósításuk közben a világpiaci körülmények alaposan megváltoztak. ezt a hibát a szerkezetváltás felgyorsításánál a jövőben nem szabad ismét elkövetni - hangsúlyozta berencz frigyos. /folyt.köv./

pf/kö la olt
20.01 051187 0532

--

sb0073 4 150 mtib2007

vállalatvezetők tanácskozása /6. rész/

kelényi gábor, a magyar kereskedelmi kamara főtitkárhelyettese a külföldön tartózkodó beck tamásnak, a kamara elnökének írásos hozzászólását olvasta fel. ebben a kamara elnöke rámutat: jövőre erőteljes pozícióváltásra lehet számítani. a 180 vállalatnál elvégzett felmérés szerint egyharmaduk számolhat veszteséggel - összesen több mint 8 milliárd forint értékben - 120 vállalatnál csökken az érdekeltségi alap. felvetette, hogy egyedi támogatások nélkül kezelhetők-e majd ezek a vállalati problémák. jövőre sok feszültséggel kell megbirkózniuk a gyáraknak, üzemeknek, a szocialista kivitel pénzügyi feltételeinek romlása egyes területeken kritikus helyzetet teremthet, a beruházások drágulása ott is visszavetheti a fejlesztéseket, ahol gyorsabb ütemben kellene előbbrelépni. a konvertibilis export ösztönzése nem lesz megfelelő, különösen ott, ahol kényszerből magas az importhányad. kifogásolta azt is, hogy hazánkban mellőzik a hazai gyártmányú termékek vámvédelmét, pedig ez külföldön általános, s a gatt-előírásokkal is összeegyeztethető gyakorlat.

medgyessy péter pénzügyminiszter elismerte, hogy a vállalatok jövőre sok tekintetben nehezebb körülmények között gazdálkodhatnak majd, mert bár a reformfolyamat felgyorsul, a gazdaság nehézségei miatt egy ideig szükségesek a megszorítások. a jövő évi terv sajátossága, hogy a lakossági fogyasztás csökkenése mellett meg kell őrizni a vállalati fejlesztési, beruházási keretek reálértékét. e téren előnyben részesítik azokat a vállalatokat, amelyek reális, szelektív fejlesztési programmal rendelkeznek. a kormányzat nagy gondot fordít a műszaki fejlődésre, széles körben alkalmaszák majd a nyereségadó-kedvezményt, s azt is eldöntötték már, hogy akik pályázati rendszer keretében október 31-ig szerződést kötöttek egy-egy fejlesztésre, azoknak jövőre nem kell forgalmi adót fizetniük e beruházások után.

a miniszter elismerte, hogy a vállalatok jelentős hányada kedvezőtlenebb helyzetbe kerül majd 1988-ban, de hozzáfűzte, sajnos mindez a valós helyzetet tükrözi, az adóreform tehát a gazdasági tisztánlátást segíti. azt is természetesnek tartotta, hogy azokat a vállalatokat, ahol magas az importhányad, az átlagosnál kevésbé ösztönözzék. egyetértett viszont azzal a felvetéssel, hogy a magyar ipart megfelelő vámpolitikával kell védeni, de hozzátette: mit szólnak ehhez azok a vállalatok, amelyek rákényszerülnek az importra. /folyt. köv./

sz/ll-la
20.21 051187 2473

Pa

--

sb0074 4 150 mtib2008

ipari konferencia /7. rész/

nagy sándor, a szot titkára elmondotta: a szakszervezetek tudomásul veszik, hogy a stabilizációs program megvalósítása kedvezőtlenül hat a lakosság életszínvonalára. a dolgozókra a korábbiaknál nagyobb terhek hárulnak. ez azonban nem szabad, hogy meghaladja az elviselhetőség határát. ezért támogatták a szakszervezetek a reformmal látszólag ellenkező megoldás, a központi bérszabályozás bevezetését 1988-ra. túl sok ugyanis a bizonytalansági tényező, nem lehet előre pontosan kiszámolni, kiszámítani a vállalatok jövedelmi helyzetét, éppen ezért szükség van a központi bérszabályozás által nyújtott biztos feltételekre. a szakszervezeti mozgalom hosszabb távon természetesen támogatja a bérszabályozásban lévő köztitkoság fokozatos oldását, például az ugynevezett bérklubok létrehozását, amelyek révén a vállalatok mozgástere lényegesen bővül.

a továbbiakban a bérek bruttóításával kapcsolatban elmondta: ennek értelmezése körül igen sok a félreértés. a szakszervezetek véleménye szerint a bruttóítás alapvető követelménye, hogy 1988-ban az ideál esztendőhöz képest - azonos teljesítmények esetén - a nettó nominálkeresetek ne csökkenjenek. ha ez megvalósul, a keresetek reálértéke még akkor is számottevően csökken a jelentős infláció miatt.

az ipari program kidolgozásában a szakszervezetek aktívan részt vettek, egyetértenek a szerkezetváltás felgyorsításával, ám azt szorgalmazzák, hogy ez körültekintően történjen, és a lehető legkisebb foglalkoztatási feszültséggel járjon. ha nem így lenne és időközben súlyos foglalkoztatási feszültségek keletkeznének, akkor ezek feloldására megfelelő intézményi rendszert kell létrehozni - hangsúlyozta a szot titkára.

a tanácskozás az ipari miniszter zárszavával ért véget. /mti/

sz pf/kö sr/la olt

20.21 051187 1820

Pa

-.-

sb0075 4 180 mtib2011

belpolitikai hireink tartalomjegyzéke /1. rész/

1987. november 5.

- sb0001 a hét végére befejeződik a buza vetése
- sb0002 ujitások az élelmiszergazdaságban
- sb0003 földmogyoró a dráva völgyében
- sb0004 új eljárás a szervezetben lévő gyógyszer mérésére
- sb0005 halgazdasági tervek - magyar-lengyel közös vállalat
- sb0006 megszépül a győri rába szálló
- sb0007 szennyvíz a budai barlangokban
- sb0008 ivóvíz a szolnoki holt-tiszából
- sb0009 gyermekek a békéért - gálaműsor a vigadóban
- sb0010 sokoldalú gondoskodás az idősekről baranyában
- sb0011 növény- és állatnevek felső-szigetközben
- sb0012 növényvédelmi előrejelzés
- sb0013 kiváló munkások a moszkvai ünnepeken
- sb0014 magyar-szovjet autóker. megállapodások /gyh/
- sb0015 kitüntetés /dr. vojcsék lászló/
- sb0016 elhunyt kruzslák ferencné
- sb0017 olasz békeküldöttség - sarlós istván
- sb0018 a kínai legf. népi bíróság küld. látogatása
- sb0019 halálos balesetek
- sb0020 népi textilművészeti kiállítás
- sb0021 új kiállítás a pest megyei munkásmozg. múzeumban
- sb0022 magyar internacionalisták szovjet köszöntése
- sb0023 kolumbiai politikusok látogatása
- sb0024 magyar-szovjet autókereskedelmi megállapodás
- sb0025 időjárás-jelentés /1. rész/
- sb0026 időjárás-jelentés /2. rész/
- sb0027 technikai szünet a múzeumban
- sb0028 csehszlovák képzőművészek a szovjetunióról - kiállítás
- sb0029 száz éves iskola
- sb0030 vásárnapotár
- sb0031 a környező országok időjárása
- sb0032 olasz békeküldöttség /2. rész/ - sajtótájékoztató
- sb0033 az európai nagyvárosok hőmérséklete
- sb0034 harminc éves a náciizmus üldözöttel bizottsága
- sb0035 gdanski színház vendégjátéka
- sb0036 művészet és forradalom - kiállítás a műcsarnokban
- sb0037 műszaki szakemberek jutalmazása
- sb0038 kitüntetések /gesztesi józsef; legány dezsóné/
- sb0039 imre samu kitüntetése
- sb0040 sütőipari kávéház kaposvárott

/folyt.köv./ mm/li

21.04 051187 1820

-.-

sb0076 4 180 mtib2012

belpolitikai hireink tartalomjegyzéke /2. rész/

sb0041 középkori kódexek feltárása és megóvása
 sb0042 a magyar nemzeti bank hivatalos devizaárfolyamai
 sb0043 vállalatvezetők tanácskozása az ipar feladatairól /1. rész/
 sb0044 kner erzsébet könyvkötései
 sb0045 laoszi oktatási delegáció
 sb0046 osztrák építészeti kiállítás
 sb0047 új létesítmények avatása, november 7-1 ünnepségek /1. rész/
 sb0048 új létesítmények avatása, november 7-1 ünnepségek /2. rész/
 sb0049 műsorhalasztás
 sb0050 tszker raktárház a fővárosban
 sb0051 ülést tartott a minisztertanács - kormányzóvivői táj. /1./
 sb0052 jogerős ítélet a hévizi tűz-ügyben
 sb0053 üdvözlő távirat /szíria/
 sb0054 egy örült naplója - bemutató a játékszinben
 sb0055 őszi randevu - gálaműsor
 sb0056 ülést tartott a minisztertanács /2. rész/
 sb0057 ipari vállalatvezetők tanácskozása /gyorshír/
 sb0058 ülést tartott a minisztertanács /3. rész/
 sb0059 ülést tartott a minisztertanács /4. rész/
 sb0060 ülést tartott a minisztertanács /5. rész/
 sb0061 ülést tartott a minisztertanács /6. rész/
 sb0062 november 7-1 ünnepségek /1. rész/
 sb0063 november 7-1 ünnepségek /2. rész/
 sb0064 november 7-1 ünnepségek /3. rész/
 sb0065 végső bucsu gábor pál filmrendezőtől
 sb0066 időjárás-jelentés
 sb0067 végső bucsu sulyok máriától
 sb0068 vállalatvezetők tanácskozása /2. rész/
 sb0069 vállalatvezetők tanácskozása /3. rész/
 sb0070 a lottó nyerőszámai
 /folyt.köv./ l1
 21.04 051187 1403

--

sb0077 4 180 mtib2013

belpolitikai hireink tartalomjegyzéke /3. rész/

sb0071 ipari konferencia /4. rész/
 sb0072 ipari konferencia /5. rész/
 sb0073 vállalatvezetők tanácskozása /6. rész/
 sb0074 ipari konferencia /7. rész/
 sb0075 tartalomjegyzék /1. rész/
 sb0076 tartalomjegyzék /2. rész/
 sb0077 tartalomjegyzék /3. rész/

készült az mti belföldi főszerkesztőségben
 főszerkesztő: Kovács György
 szerkesztette: baumann lászló
 izsák erika
 oltványi ottó

- v é g e -

/mti/ la olt
 21.05 051187 0549

--

60.002/X

MTI

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 756-722 Telex: 22-4371

Belföldi hírek

budapest, 1987. november 06.

bel

p é n t e k

sb0001 4 150 mtib1001

szovjet fővállalkozásban építik át a dunai vasmű kohóját

1987. november 6. - szovjet szakemberek irányításával és segítségével építik át a dunai vasmű 2. számú nagyolvasztóját, a kohászati kombinát, a nikex külkereskedelmi vállalat és a szovjet tyazspromexport közelmúltban aláírt megállapodása értelmében a szovjet fővállalkozó - a magyar vállalatok, illetve szakemberek közreműködésével - a leállítástól az első újra csapolásig minden tennivalót elvégez, s „kulcsra készen”, adja át a vasműnek a teljesen felújított, korszerűsített nagyolvasztót. az átépítés tervei jövőre lesznek készen, a munkát 1989. július 1-jén kezdik, s 120 nap alatt fejezik be.

a nagyolvasztó korszerűsítő átépítésére azért van szükség, annak ellenére, hogy a kohót rendszeres időközönként felújították, már elhasználódott, korszerűtlenné vált. a munka során egyebek között felújítják az elegy bunkereket, korszerű kiszolgáló- és adagolórendszert létesítenek, s számítógépre bizzák a szállítószalag vezérlését. teljesen kicserélik a kohó páncélzatát, korszerűsítik a hűtőrendszert, s több berendezést automatizálnak, illetve villamosvezérlésűre cserélnek ki; a munkán félezernél több szovjet szakember dolgozik majd.

a nagyolvasztó teljes átépítése része a dunai vasmű megújulási programjának, a nyersvasgyártás korszerűsítésének. /mti/
dáv/fné/az/il olt

00.10 061187 1358

